



REPUBLIKA E SHQIPËRISË
MINISTRIA E FINANCAVE

BULETINI STATISTIKOR I BORXHIT

Qershor 30, 2024

Kontakt

Drejtoria e Përgjithshme e Borxhit Shtetëror

Drejtoria e Strategjisë, Regjistrimit , Shërbimit dhe Raportimit të Treguesve të Borxhit

Sektori i Regjistrimit dhe Shërbimit të Borxhit

Irena Gjika, Koordinator, e-mail: Irena.Gjika@financa.gov.al

Eriola Allmetaj: e-mail: Eriola.Allmetaj@financa.gov.al

Sonila Shamata: e-mail: Sonila.Shamata@financa.gov.al

PËRMBAJTJA

PARATHËNIA.....	4
AKRONIME	6
FJALOR	6
I. TOTALI I BORXHIT.....	12
Tabela 1.1. Tabelë përmbledhëse - Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i garantuar.....	12
Tabela 1.2. Stoku i borxhit të brendshëm dhe të jashtëm – Qeveria Qendrore, Lokale dhe Borxhi i garantuar (lekë)	13
Tabela 1.3. Stoku i borxhit të brendshëm dhe të jashtëm – Qeveria Qendrore, Lokale dhe Borxhi i garantuar (euro)	14
Tabela 1.4. Stoku i borxhit të Qeverisë Qendrore, përfshirë borxhin e garantuar, kundrejt PBB-së.....	15
Grafiku 1.1. Borxhi i Qeverisë Qendrore në raport me PBB (%) Grafiku 1.2. Ecuria e stokut të Borxhit dhe PBB-së (mln lekë).....	15
Grafiku 1.4. Borxhi i brendshëm sipas tipit të interesit	18
Grafiku 1.5. Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i garantuar sipas monedhës	19
Tabela 1.6. Tregues risku.....	20
Tabela 1.7. Parashikimi i shërbimit të borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore.....	21
Grafiku 1.6. Parashikimi i shërbimit të borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore.....	22
II. BORXHI I BRENDSHËM.....	23
Tabela 2.1. Tabelë përmbledhëse – Stoku i borxhit të brendshëm (lekë)	23
Tabela 2.2. Tabelë përmbledhëse – Stoku i borxhit të brendshëm (%).....	24
Grafiku 2.1. Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore sipas maturitetit	25
Grafiku 2.2. Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore, instrumenta afatshkurtër	26
Grafiku 2.3. Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore sipas instrumentave afatgjatë	27
Tabela 2.3. Borxhi i Brendshëm i Qeverisë Qendrore sipas llojit të monedhës	28
Grafiku 2.4. Mbajtësit e Borxhit të Brendshëm T1 2024	28
Grafiku 2.5. Yield-i dhe ditët mesatare në maturim të letrave me vlerë të qeverisë të emetuara në tregun e brendshëm	29
III. BORXHI I JASHTËM	30
Tabela 3.1. Tabelë përmbledhëse – Stoku dhe fluksi i borxhit të jashtëm	30
Tabela 3.2. Borxhi i jashtëm neto sipas monedhës	31
Tabela 3.3. Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (I/II)	32

Tabela 3.3. Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (II/II)	33
Grafiku 3.1. Borxhi i jashtëm sipas monedhës / Qeveria Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i garantuar	34
Tabela 3.4. Borxhi i jashtëm/Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (II/II)	36
Grafiku 3.2. Stoku i borxhit të jashtëm sipas koncesionalitetit	37
Tabela 3.5. Borxhi i Jashtëm / Tërheqjet në vite sipas sektorëve ekonomikë.....	38
Tabela 3.6. Borxhi i jashtëm/ Pjesa e patërhequr e kredive sipas kreditorëve	39
IV. ANEKS	40
Tabela 4.1. Financimi me huamarrje të brendshme i Deficitit Buxhetor	40
Tabela 4.2. Mbajtësit e Borxhit të Brendshëm	41
Grafiku 4.1. Kurba e Yield-it të Letrave me Vlerë sipas maturimit	42
Grafiku 4.2. Yield-i Mesatar i Ponderuar i Letrave me Vlerë për vitet 2014 – T1 2024	43
Tabela 4.3. Yield-i mesatar dhe Ditë mesatare në maturim me dhe pa Bankën e Shqipërisë	44
Tabela 4.4. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/Të dhëna Përmbledhëse	45
Tabela 4.5. Borxhi i jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (I/II).....	46
Tabela 4.5. Borxhi i jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (II/II).....	47
Tabela 4.6. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/ Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (I/II)	48
Tabela 4.6. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore / Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (II/II).....	49
Tabela 4.7. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore / Pjesa e patërhequr e kredive	50
Tabela 4.9. Borxhi i jashtëm i garantuar / Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve	52
Tabela 4.10. Borxhi i jashtëm i garantuar / Borxhi neto sipas kreditorëve	53
Tabela 4.11. Borxhi i jashtëm i garantuar / Pjesa e patërhequr e kredive	54
Tabela 4.12. Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore	55
Tabela 4.13. Borxhi i Garantuar i Qeverisë Qendrore	56

PARATHËNIA

Buletini i Ministrisë së Financave për Statistikat e Borxhit është një raport statistikor i përgatitur nga Drejtoria e Përgjithshme e Borxhit Shtetëror mbi baza tremujore duke përdorur bazën e saj të të dhënave¹. Objektivi kryesor i këtij Buletini është të sigurojë informacion të përditësuar dhe të nevojshëm mbi stokun dhe transaksionet e borxhit, për të siguruar transparencën mbi portofolin e borxhit të Qeverisë Qendrore lidhur me:

- Borxhin e brendshëm të sektorit buxhetor të qeverisë qendrore
- Borxhin e jashtëm të sektorit buxhetor të qeverisë qendrore
- Garancitë e brendshme dhe të huaja
- Operacionet e lidhura me borxhin
- Borxhin e Njësive të Qeverisjes Vendore

Si pjesë e politikës së saj të transparencës, Ministria e Financave është regjistruar në disa inisiativa ndërkombëtare në fushën e publikimit të të dhënave të borxhit, përfshirë Sistemin e Publikimit të Dhënave të Përgjithshme (GDDS) dhe të Statistikave të Borxhit të Sektorit Publik (PSDS) të cilët menaxhohen nga Banka Botërore. Gjithashtu, në nivel kombëtar, Ministria e Financave publikon informacion mbi emetimet e letrave me vlerë të qeverisë në tregun primar² dhe i paraqet një raport vjetor të specializuar Kuvendit.

Klasifikimi

Klasifikimi i të dhënave të borxhit të përdorur në këtë buletin synon të përputhet me standartet e vendosura në “Statistikat e Borxhit në Sektorin Publik – Guidë për Hartuesit dhe Përdoruesit” (2013) përveçse kur specifikohet ndryshe në shënimet e poshtme dhe të dhënat e veçanta përkatëse.

- Borxhi i Brendshëm përfshin letrat me vlerë të qeverisë (bono thesari dhe obligacione) të emetuara në tregun e brendshëm nga Qeveria Qendrore dhe borxhin e garantuar të mbajtur nga subjektet që operojnë në tregun e brendshëm.
- Borxhi i Jashtëm përfshin huatë e huaja të kontraktuara mes kreditorëve të huaj dhe Qeverisë Qendrore si edhe instrumentat e emetuara në tregun financiar ndërkombëtar nga Qeveria Qendrore.
- Borxhi i Jashtëm i Garantuar i referohet huave të nënshkuara mes kreditorëve të huaj dhe ndërmarrjeve publike apo private, për të cilat Qeveria Qendrore ka dhënë garanci.

Frekuenca

Ky Buletin statistikor përgatitet çdo tre muaj dhe publikohet brenda muajit pasardhës të çdo tremujori. Buletini i treguesve të fundit të vitit publikohet jo më vonë se tre muaj pas mbylljes së vitit.

Vlerësimi

Të dhënat e borxhit të publikuara në këtë Buletin janë në terma bruto. Bonot e thesarit raportohen në çmim blerje, ndërkohë që obligacionet afatgjata raportohen në face value. Interesat e akumuluar nuk përfshihen.

Kursi i këmbimit

Për vlerësimin e stokut, përdoren kurset e këmbimit në fund të periudhës.

Komisionet

Të gjithë komisionet përfshihen në interesat e borxhit.

Pagesat e prapambetura

Gjithë pagesat e prapambetura për kreditë apo letrat me vlerë të qeverisë (nëse ka) përfshihen në borxhin total. Në këtë rast, tabela shoqërohet me shënimin përkatës.

¹ Ministria e Financave kryesisht përdor sistemin DMFAS 6 të siguruar nga UNCTAD për regjistrimin, monitorimin dhe raportimin e të dhënave të borxhit.

² Informacioni gjendet në faqen zyrtare të Ministrisë së Financave, nën zërin Raportime > Borxhi > Ankandet e emetimit të letrave me vlerë.

Konsiderata në veçanti për buletin shqiptar

Borxhi i garantuar

Borxhi i Garantuar përkufizohet ndryshe nga Guida dhe konsiderohet nga legjislacioni shqiptar¹ si pjesë integrale ekzistuese e borxhit të Qeverisë Qendrore, rrjedhimisht nuk është një detyrim plotësisht i ndarë, i shkaktuar nga një ngjarje e veçantë dhe që do të riklasifikohet dhe të supozohet nën Borxhin Qendror të Qeverisë.

Pagesat e prapambetura për kreditë apo për letrat me vlerë të qeverisë

Në periudhën aktuale nuk ka pagesa të prapambetura të huave apo të letrave me vlerë.

Borxhi i qeverisë vendore

Buletini përmban vlerat për borxhin e qeverisë vendore, ndaj bankave të nivelit të dytë në nivel agregat, të cilat Drejtoria e Borxhit i llogarit duke përdorur të dhëna të marra nga burime të tjera brenda Ministrisë së Financave (sistemi AGFIS), nga raportimet e bashkive dhe bankat huadhënëse. Qeveritë Vendore lejohet të marrin hua bazuar në ligjin Nr.9869, datë 04.02.2008 “Për Huamarrjen e Qeverisë Vendore”.

Të dhënat e referencave

	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024
Prodhimi i Brendshëm Bruto ² (në miliard lekë)	1,691.90	1,647.43	1,856.17	2,138.34	2,312.59	2,434.30
Norma e Këmbimit ALL:EUR ³ (në fund të periudhës)	121.77	123.7	120.76	114.23	103.88	100.31

¹ Ligji No. 57, datë 02.06.2016 “Mbi disa shtesa dhe ndryshime në ligjin no.9936 datë 26.06.2008 “Mbi menaxhimin e sistemit buxhetor në Republikën e Shqipërisë” (i ndryshuar).

² Vitet 2019-2023- Instat (<http://databaza.instat.gov.al>) Parashikimi 2024 , Burimi /Drejtoria Makroekonomike dhe Statistikave pranë MF <https://financa.gov.al/kuadri-makroekonomik-dhe-fiskal>

³ Burimi / Banka e Shqipërisë

AKRONIME

Kreditorët

CEB	Banka për Zhvillim e Këshillit të Europës
EBRD	Banka Europiane për Rindërtim dhe Zhvillim
EC	Komisioni European
EIB	Banka Europiane e Investimeve
IBRD	Banka Ndërkombëtare për Rindërtim dhe Zhvillim

Monedhat

ACU	ACU=ID (Dinari Islamik)
AED	Dihrami i Emirateve të Bashkuara Arabe
ALL	Lekë Shqiptare
EUR	Euro
JPY	Jen Japonez

Të tjera

BOA	Banka e Shqipërisë
CUB	Balanca e Vlerës së Angazhuar të Padisbursuar
GDP	Prodhim i Brendshëm Bruto

IDA	Shoqata Ndërkombëtare për Zhvillim
IDB	Banka Islamike për Zhvillim
IFAD	Fondi Ndërkombëtar për Zhvillimin e Bujqësisë
IMF	Fondi Monetar Ndërkombëtar
OPEC/OFID	Fondi i OPEC për Zhvillim Ndërkombëtar

KRW	Won i Koresë së Jugut
KWD	Dinari Kuvajtjan
SAR	Rial i Arabisë Saudite
SDR	Të drejtat speciale të tërheqjes
USD	Dollari i Shteteve të Bashkuara

WAM	Ditë Mesatare Maturimi
WAY	Yield-i Mesatar i Ponderuar

FJALOR

Balanca e padisbursuar:

Fonde të angazhuara nga kreditori por ende të papërdorura nga huamarrës

Bono thesari:

Bonot e thesarit janë letra me vlerë të tregtueshme të emetuara nga qeveria. Në përgjithësi, këto janë me detyrime afatshkurtra të emetuara me maturim një vit apo më pak

Borxhi afatgjatë:

Borxhi që ka një maturim më të gjatë se një vit

Borxhi afatshkurtër:

Borxhi me maturim një vit ose më të ulët.

Borxhi Bruto:	Shpesh i quajtur “borxhi total” ose “detyrimet e përgjithshme të borxhit” – konsiston në gjithë detyrimet që janë instrumenta të borxhit
Borxhi i Brendshëm:	Detyrimet e borxhit të rezidentëve të një ekonomie ndaj rezidentëve të së njëjtës ekonomie.
Borxhi i garantuar:	Përkufizohet si detyrimet e borxhit të njësive të sektorit publik dhe privat, shërbimi i të cilit është i garantuar, në bazë të marrëveshjeve, nga Qeveria Qendrore.
Borxhi i Jashtëm:	Detyrimet e borxhit të rezidentëve të një ekonomie ndaj jorezidentëve.
Borxhi publik i garantuar:	Borxhi publik i garantuar është i përkufizuar si detyrimet e borxhit të njësive të sektorit publik dhe privat, shërbimi i të cilit është i garantuar kontraktualisht nga njësitë e sektorit publik.
Çmim blerje:	Gjithashtu njihet si vlera e emetimit për bonot e thesarit.
Disbursim:	Transaksioni që siguron burimet financiare.
Hua Koncesionale:	Kredi që përfshijnë terma më të favorshme sesa kreditë e tregut.
Hua/Kredi:	Kredia është një instrument financiar që krijohet kur kreditori jep hua fonde direkt një debitori dhe merr një dokument të panegociueshëm (marrëveshje) si provë e aseteve.
Huadhënës:	Shiko kreditorin.

Instrumentat e Borxhit:

Një instrument i borxhit është i përkufizuar si një pretendim financiar që kërkon pagesa interesi dhe/ose principali nga huamarrësi për kreditorin në datën, ose datat, në të ardhmen.

Instrumentat të tregtueshëm të Borxhit:

Përfshihen bonot e thesarit, obligacionet etj, të emetuara në tregun e brendshëm apo të huaj, të cilat tregtohen në tregjet financiare.

Interesi:

Interesi është një formë të ardhurash nga investimet, që merret nga zotërues të disa lloj asetesh financiare (instrumentet e borxhit dhe kreditë), të cilët i kanë vënë këto burime financiare apo burime të tjera në dispozicion të një njësie tjetër institucionale. Norma e interesit është shuma e kontraktuar për tu paguar në një njësi kohe për secilën njësi të kapitalit të investuar.

Klubi i Parisit:

Është një grup informal i ekonomive më të mëdha botërore, i cili jep shërbime financiare si ristrukturimi i borxhit, lehtësimi i borxhit dhe anulimi i borxhit ndaj vendeve që janë në borxh

Koha mesatare e maturimit:

Koha mesatare e maturimit mat ditët mesatare të maturimit për gjitha pagesat e principalit në portofol. Ajo tregon se sa kohë duhet mesatarisht për të rinovuar portofolin e borxhit. Ulja e këtij indikator sugjeron se portofoli po rinovohet më shpesh prandaj është më i ekspozuar ndaj goditjeve të refinacimit

Koha mesatare për rifiksim:

Koha mesatare për rifiksim është një masë e kohës mesatare të ponderuar derisa gjithë pagesat e principalit në portofolin e borxhit bëhen subjekt i një norme të re interesi. Për obligacionet me kupon zero dhe obligacionet me kupon fiks, ajo korrespondon me pjesën e mbetur të kohëzgjatjes së obligacionit. Një ulje e këtij indikator, tregon që portofoli, mesatarisht, po përballet me një normë interesi të re më shpesh dhe rrjedhimisht është më i ekspozuar ndaj goditjeve të normave të interesit.

Kreditor:	Organizata apo entiteti që siguron para apo burime dhe ndaj të cilit bëhen pagesat në përputhje me termat e marrëveshjes së kredisë
Kreditorë Bilateralë:	Kreditorët zyrtarë bilateralë përfshijnë qeveritë dhe agjensitë e tyre, ente publike autonome dhe agjensitë zyrtare të kreditimit të eksportiteve.
Kreditorë privatë:	Kreditorë të cilët nuk janë as qeveri dhe as agjensi të sektorit publik.
Kreditorë shumëpalësh:	Këto kreditorë janë institucione shumëpalëshe si FMN dhe Banka Botërore, si dhe banka të tjera shumëpalëshe për zhvillim
Letra me vlerë:	Një dokument që i jep të drejta mbajtësit të tij mbi para, të mira apo prona. Gjithashtu i referohet edhe instrumentave që sigurojnë të ardhura si stoqet, obligacionet etj që tregtohen në tregun primar (ose sekondar). Shpesh ky term përdoret për letrat me vlerë të borxhit të cilat janë të tregtueshme në tregun financiar - si bono, obligacione, çertifikatat e depozitave, etj
Maturimi i mbetur:	Periudha e kohës deri sa pagesat e borxhit të përfundojnë.
Maturimi mesatar i ponderuar:	Maturimi mesatar i poderuar (WAM) është koha mesatare e ponderuar deri në maturimin e instrumentave të përfshira në portofolin e borxhit.
Maturimi origjinal:	Maturimi origjinal është periudha nga dita e emetimit deri në përfundimin sipas kontratës. (Shiko gjithashtu maturimin e mbetur).
Maturimi:	Maturimi për një instrumet borxhi i referohet kohës deri në të cilën borxhi do të shuhet sipas marrëveshjes mes debitorit dhe kreditorit. Në guidat statistikore kjo periudhë llogaritet ose nga dita e lindjes ose nga data e references (respektivisht maturimi origjinal/maturimi i mbetur) e detyrimit të borxhit, deri në datën kur ky detyrim do të shuhet.

Obligacionet:	Obligacionet janë letra me vlerë të tregtueshme të emetuara nga qeveria. Ato janë detyrime afatgjata, të emetuara me maturim mbi një vit.
Principal:	Kapital i investuar ose paratë e dhëna hua apo të marra hua, për të cilat mund të paguhet ose jo interes.
Qeveri vendore:	Njësi të qeverisjes vendore janë njësitë e niveleve të ndryshme vendore, të krijuara me ligj, që kanë si veprimtari të tyre parësore përmbushjen e funksioneve të qeverisjes vendore, brenda një territori të caktuar
Qeveria Qendrore Buxhetore ¹ :	Është një njësi e vetme e qeverisë qendrore e cila përfshin aktivitetet themelore të pushtetit ekzekutiv, legjislativ dhe gjyqësor kombëtar. Ky komponent i qeverisë së përgjithshme zakonisht mbulohet nga buxheti kryesor (i përgjithshëm). Të ardhurat buxhetore të qeverisë qendrore si dhe shpenzimet, janë normalisht të rregulluara dhe kontrolluara nga Ministria e Financave
Qeveria Qendrore :	Nësektori i qeverisë qendrore përbëhet nga njësitë institucionale të qeverisë qendrore. Autoriteti politik i qeverisë qendrore shtrihet në të gjithë territorin e vendit. Zakonisht ajo përbëhet nga qeveria qendrore buxhetore, njësitë ekstrabuxhetore dhe fondet e sigurimeve shoqërore (përveç rasteve kur fondet e sigurimeve shoqërore trajtohen si një nënsektor i veçantë

¹ Sipas Guidës së PSDS neni 2.26

Riskedulimi i Borxhit:	Riskedulimi i borxhit është një marrëveshje dypalëshe mes kreditorit dhe huamarrësit, që konsiston në shtyrjen e pagesave të borxhit dhe aplikimin e një maturimi të ri dhe zakonisht më të zgjatur
Spektori Publik:	Sipas Guidës së FMN-së për statistikën e borxhit të jashtëm, sektori publik përfshin qeverinë e përgjithshme, autoritetin monetar dhe korporatat publike (financiare dhe jo financiare).
Shërbimi i Borxhit:	I referohet pagesave si të principalit edhe të interesit.
Stoku i Borxhit të Disbursuar (DOD):	Shuma që është disbursuar por që nuk është paguar ose falur, ose thënë ndryshe, totali i disbursimeve duke zbritur ripagesat e kryera.
Stoku i borxhit:	Shiko DOD
Të drejtat speciale të tërheqjes (SDR):	SDR-të janë asete rezerve ndërkombëtare të krijuara nga FMN dhe i alokohen anëtarëve të saj për të plotësuar rezervat e tyre.
Tërheqje:	Shiko disbursimin.
Vlera e Angazhuar e Padisbursuar:	Shiko balancën e padisbursuar
Yieldi mesatar i ponderuar:	Llogaritet duke shumëzuar yieldin e çdo instrumenti me vlerën nominale të instrumentit. Këto rezultate mbledhen dhe pjestohen me vlerën nominale të instrumentave të portofolit.
Yield-i Mesatar:	Yieldi mesatar në një investim ose në një portofol që llogaritet duke mbledhur gjithë interesat, dividendët apo të ardhura të tjera të gjeneruara nga investimet gjatë një periudhe, të pjestuara me investimet mesatare të periudhës

I. TOTALI I BORXHIT

Tabela 1.1. Tabelë përmbledhëse - Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i garantuar¹

Table 1.1. Summary table - Gross Budgetary Central Government Debt Position and Government Guaranteed Debt¹

Milion Lekë/ Million ALL

	2023 T3	2023 T4	2024 T1 ³	2024 T2 ²	
Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore	1.393.078	1.362.727	1.357.188	1.356.489	Gross Budgetary Central Government Debt
(I) Sipas maturimit dhe Instrumentave	1.393.078	1.362.727	1.357.188	1.356.489	(I) By maturity and type of instrument
A.Afatshkurtër sipas maturimit origjinal	236.613	213.533	215.268	216.003	A. Short-term by original maturity
Letra me Vlerë të Borxhit	236.613	213.533	215.268	216.003	Debt securities
Kredi	-	-	-	-	Loans
B.Afatgjatë sipas maturimit origjinal	1.156.465	1.149.194	1.141.920	1.140.486	B. Long-term, by original maturity:
1. Me shlyerje brenda një viti	134.410	113.721	116.261	124.943	1. With payments due in one year or less
Letra me Vlerë të Borxhit	131.500	110.700	111.985	112.840	Debt securities
Kredi	2.911	3.021	4.276	12.103	Loans
2. Me shlyerje mbi një vit	1.022.055	1.035.472	1.025.659	1.015.543	2. With payments due in more than one year
Letra me Vlerë të Borxhit	620.794	636.631	630.684	647.507	Debt securities
Kredi	401.261	398.842	394.976	368.036	Loans
C. Borxhi gjithsej	1.393.078	1.362.727	1.357.188	1.356.489	C. Total gross debt
Letra me Vlerë të Borxhit	988.907	960.864	957.936	976.351	Debt securities
Kredi	404.171	401.863	399.251	380.139	Loans
(II) Sipas monedhës së emetimit	1.393.078	1.362.727	1.357.188	1.356.489	(II) By currency of denomination
Monedhë Kombëtare	731.285	723.325	722.495	753.213	Domestic currency
Monedhë e Huaj	661.793	639.402	634.693	603.276	Foreign currency
(III) Sipas rezidencës së kreditorëve	1.393.078	1.362.727	1.357.188	1.356.489	(III) By residence of the creditor
Kreditorë vendas	837.769	827.724	830.632	851.587	Domestic creditors
Kreditorë të huaj	555.308	535.003	526.556	504.903	External creditors

¹ Përfshin borxhin e Qeverisë dhe borxhin e garantuar nga Qeveria/Includes Central Government Debt and Central Government Guaranteed Debt

² Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

³ Të dhëna të rishikuara/ Revised data

⁴ Detajimi i kësaj tableje jepet në Aneks / A more detailed version of this table is given in the Annex

Tabela 1.2. Stoku i borxhit të brendshëm dhe të jashtëm – Qeveria Qendrore, Lokale dhe Borxhi i garantuar (lekë)

Table 1.2. Total Domestic and External Debt – Central, Local and Guaranteed Government Debt Stock (ALL)

Milion Lekë/ Million ALL

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022 ²	2023	T2 2024 ¹	
(I) Borxhi i Qeverisë Qendrore, Lokale dhe Borxhi i Garantuar	977.965	1.043.229	1.066.611	1.088.169	1.107.285	1.112.626	1.224.470	1.382.940	1.378.626	1.362.828	1.356.542	(I) Budgetary Central, Local and Government Guaranteed Debt
I Jashtëm	412.429	490.897	504.589	510.286	526.259	514.754	579.950	680.369	645.768	620.948	592.449	External
I Brendshëm	565.536	552.332	562.021	577.883	581.026	597.872	644.520	702.570	732.858	741.879	764.093	Domestic
(II) Borxhi Qeverisë Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i Garantuar	977.102	1.042.272	1.065.710	1.087.342	1.106.569	1.112.044	1.224.038	1.382.625	1.378.421	1.362.727	1.356.489	(II) Budgetary Central Government and Government Guaranteed Debt
I Jashtëm	412.429	490.897	504.589	510.286	526.259	514.754	579.950	680.369	645.768	620.948	592.449	External
I Brendshëm	564.674	551.375	561.120	577.056	580.310	597.290	644.088	702.256	732.654	741.778	764.041	Domestic
(III) Borxhi Qeverisë Qendrore Buxhetore	922.563	986.242	1.012.241	1.037.457	1.061.897	1.070.191	1.175.226	1.327.729	1.326.201	1.321.390	1.319.965	(III) Budgetary Central Government Debt
I Jashtëm	383.922	465.306	481.407	490.518	496.804	488.056	544.434	648.848	613.421	595.991	570.987	External
I Brendshëm	538.641	520.936	530.834	546.939	565.093	582.136	630.791	678.881	712.779	725.399	748.978	Domestic
(IV) Borxhi i Garantuar i Qeverisë Qendrore	54.540	56.030	53.468	49.885	44.672	41.853	48.813	54.896	52.221	41.337	36.525	(IV) Central Government Guaranteed Debt
I Jashtëm	28.507	25.591	23.182	19.768	29.454	26.698	35.516	31.521	32.346	24.958	21.462	External
I Brendshëm	26.033	30.439	30.286	30.117	15.218	15.154	13.297	23.375	19.875	16.379	15.063	Domestic
(V) Borxhi i Pushtetit Lokal³	863	957	901	827	716	582	432	315	204	101	53	(V) Local Government Debt³
I Jashtëm			0	0	0	0	0	0	0	0	0	External
I Brendshëm	863	957	901	827	716	582	432	315	204	101	53	Domestic

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

² Përfshihet Letra me vlerë emetuar për Bankën e Shqipërisë /Securities issued for Bank of Albania are included

³ Huatë e marra nga sektori bankar/Loans received from banking sector

Tabela 1.3. Stoku i borxhit të brendshëm dhe të jashtëm – Qeveria Qendrore, Lokale dhe Borxhi i garantuar (euro)

Table 1.3. Total Domestic and External Debt – Central, Local and Guaranteed Government Debt Stock (EUR)
Milion Euro/Million EUR

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022 ²	2023	T2 2024 ¹	
(I) Borxhi i Qeverisë Qendrore, Lokale dhe Borxhi i Garantuar	6.978	7.599	7.887	8.185	8.972	9.137	9.899	11.452	12.069	13.119	13.523	(I) Budgetary Central, Local and Government Guaranteed Debt
I Jashtëm	2.943	3.576	3.731	3.838	4.264	4.227	4.688	5.634	5.653	5.978	5.906	External
I Brendshëm	4.035	4.023	4.156	4.346	4.708	4.910	5.210	5.818	6.416	7.142	7.617	Domestic
(II) Borxhi Qeverisë Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i Garantuar	6.972	7.592	7.881	8.179	8.966	9.132	9.895	11.449	12.067	13.118	13.523	(II) Budgetary Central Government and Government Guaranteed Debt
I Jashtëm	2.943	3.576	3.731	3.838	4.264	4.227	4.688	5.634	5.653	5.978	5.906	External
I Brendshëm	4.029	4.016	4.149	4.340	4.702	4.905	5.207	5.815	6.414	7.141	7.617	Domestic
(III) Borxhi Qeverisë Qendrore Buxhetore	6.583	7.184	7.485	7.803	8.604	8.789	9.501	10.995	11.610	12.720	13.159	(III) Budgetary Central Government Debt
I Jashtëm	2.740	3.389	3.560	3.689	4.025	4.008	4.401	5.373	5.370	5.737	5.692	External
I Brendshëm	3.844	3.795	3.925	4.114	4.579	4.781	5.099	5.622	6.240	6.983	7.467	Domestic
(IV) Borxhi i Garantuar i Qeveris Qendrore	389	408	395	375	362	344	395	455	457	398	364	(IV) Central Government Guaranteed Debt
I Jashtëm	203	186	171	149	239	219	287	261	283	240	214	External
I Brendshëm	186	222	224	227	123	124	107	194	174	158	150	Domestic
(V) Borxhi i Pushtetit Lokal³	6	7	7	6	6	5	3	3	2	1	1	(V) Local Government Debt³
I Jashtëm												External
I Brendshëm	6	7	7	6	6	5	3	3	2	1	1	Domestic

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

² Përfshihet Letra me vlerë emetuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are included

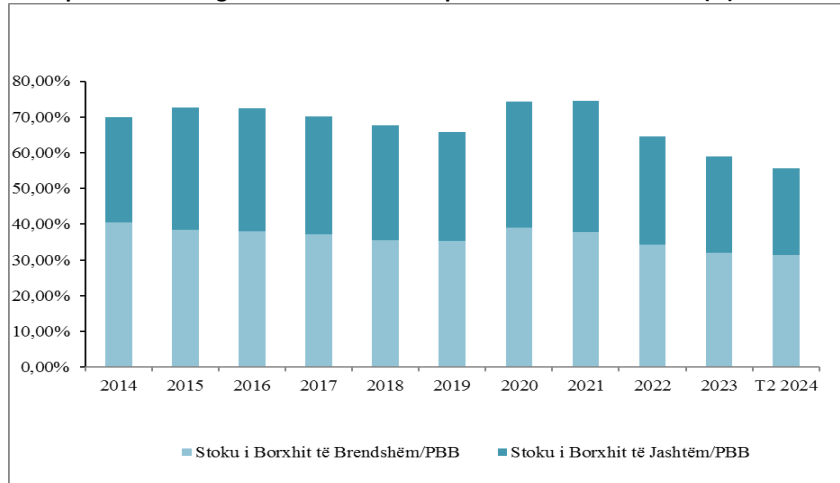
³ Huatë e marra nga sektori bankar/Loans received from banking sector

Tabela 1.4. Stoku i borxhit të Qeverisë Qendrore, përfshirë borxhin e garantuar, kundrejt PBB-së

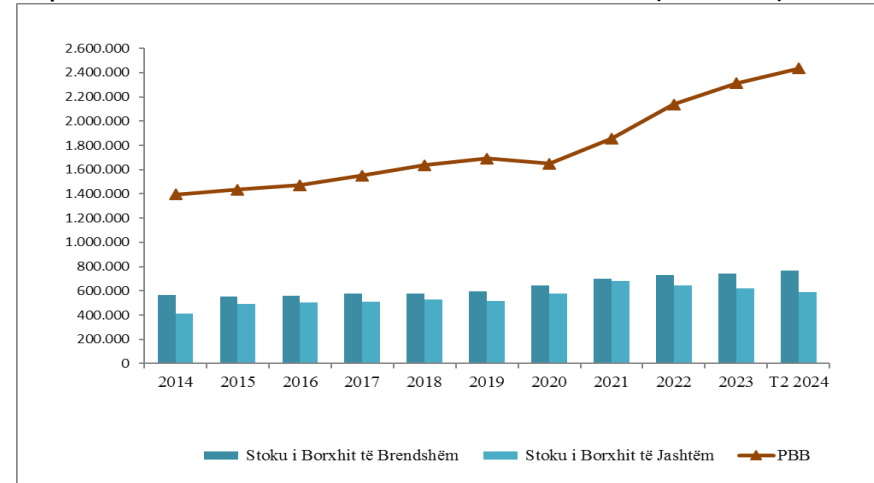
Table 1.4. Stock of Central Government Debt, including Debt Guarantees, as a ratio of GDP
Milion lekë/ Million ALL

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022 ³	2023	T2 2024 ²	
Stoku i Borxhit Gjithsej	977.102	1.042.272	1.065.709	1.087.342	1.106.569	1.112.044	1.224.038	1.382.625	1.378.421	1.362.727	1.356.489	Total Debt Stock
PBB¹	1.395.305	1.434.307	1.472.479	1.550.645	1.636.731	1.691.903	1.647.431	1.856.172	2.138.339	2.312.591	2.434.300	GDP¹
Stoku i Borxhit Gjithsej/PBB	70,03%	72,67%	72,38%	70,12%	67,61%	65,73%	74,30%	74,49%	64,46%	58,93%	55,72%	Total Debt Stock/GDP
Stoku i Borxhit të Brendshëm/PBB	40,47%	38,44%	38,11%	37,21%	35,46%	35,30%	39,10%	37,83%	34,26%	32,08%	31,39%	Domestic Debt Stock/GDP
Stoku i Borxhit të Jashtëm/PBB	29,56%	34,23%	34,27%	32,91%	32,15%	30,42%	35,20%	36,65%	30,20%	26,85%	24,34%	External Debt Stock/GDP

Grafiku 1.1. Borxhi i Qeverisë Qendrore në raport me PBB (%)
Graph 1.1. Central government debt stock position as a ratio of GDP (%)



Grafiku 1.2. Ecuria e stokut të Borxhit dhe PBB-së (mln lekë)
Graph 1.2. Domestic and external debt stock and GDP evolution (million ALL)



¹ PBB vjetore / Annual GDP

² Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake / As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

³ Përfshihet Letra me vlerë emetuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are included.

Tabela 1.5. Shërbimi i borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore

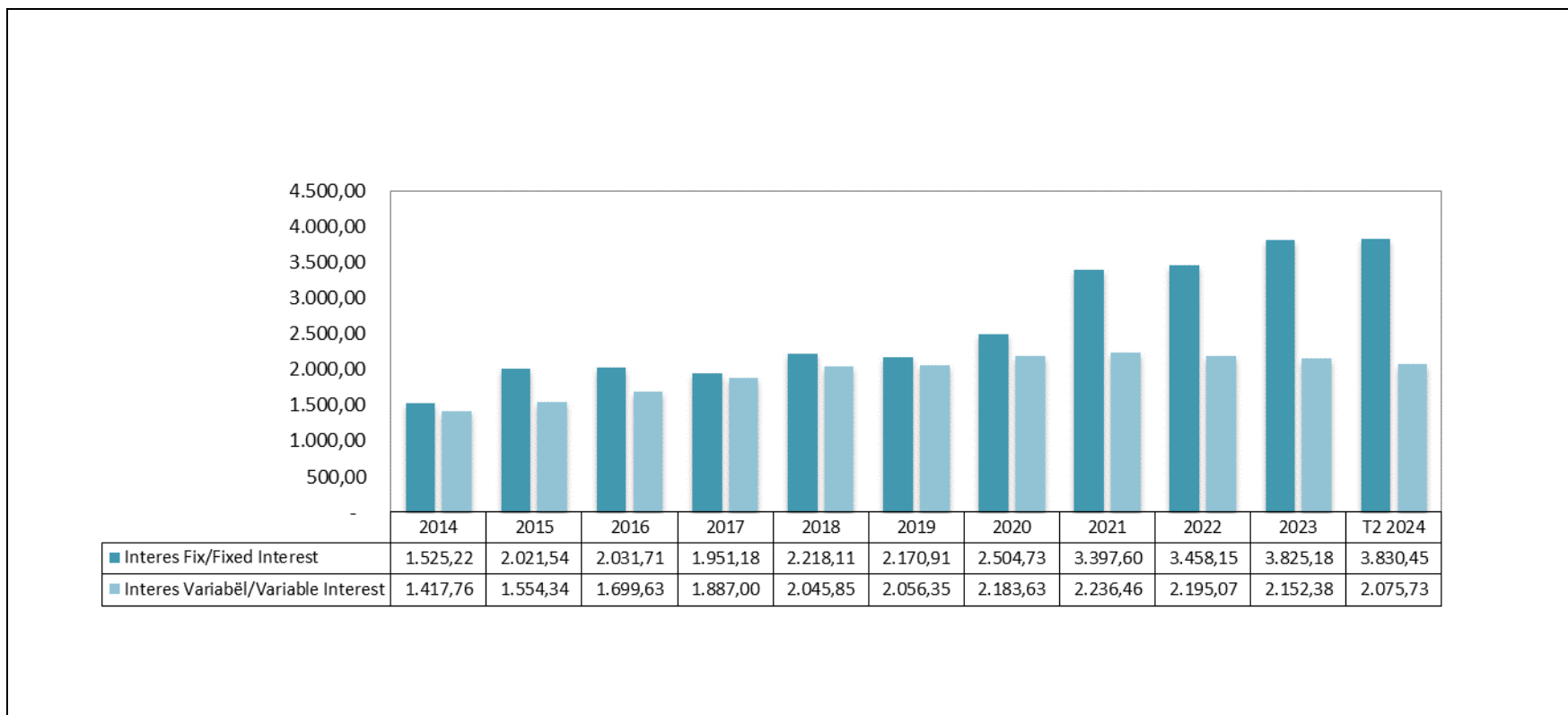
Table 1.5. Budgetary Central Government debt service
Milion lekë/ Million ALL

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024	
(I+II) Shërbimi Borxhit Gjithsej	57.782	100.336	58.257	57.672	88.192	64.933	96.092	68.986	78.010	100.829	49.821	(I+II) Total Debt Service
(I) Interesat e Borxhit Gjithsej (I)	39.937	38.642	36.259	31.904	36.513	35.143	34.393	35.822	39.624	47.591	29.257	(I) Total interests (I)
Interesat e Borxhit të Brendshëm	31.696	27.385	25.526	21.415	23.158	22.838	22.351	23.470	24.210	29.030	17.388	Domestic Debt Interests
Interesat e Borxhit të Jashtëm	8.241	11.258	10.733	10.489	13.355	12.305	12.042	12.352	15.414	18.561	11.870	External Debt Interests
(II) Principali Borxhit të Jashtëm	17.845	61.693	21.998	25.769	51.678	29.791	61.698	33.164	38.386	53.238	20.563	(II) External Debt Principal
PBB¹	1.395.305	1.434.307	1.472.479	1.550.645	1.636.731	1.691.903	1.647.431	1.856.172	2.138.339	2.312.591	2.434.300	GDP¹
Shërbimi Borxhit gjithsej/PBB	4,14%	7,00%	3,96%	3,72%	5,39%	3,84%	5,83%	3,72%	3,65%	4,36%	2,05%	Total Debt Service /GDP
Interesat e Borxhit Gjithsej/PBB	2,86%	2,69%	2,46%	2,06%	2,23%	2,08%	2,09%	1,93%	1,85%	2,06%	1,20%	Total Interests/GDP
Interesat e Borxhit të Brendshëm/ PBB	2,27%	1,91%	1,73%	1,38%	1,41%	1,35%	1,36%	1,26%	1,13%	1,26%	0,71%	Domestic Debt Interests/GDP
Interesat e Borxhit të Jashtëm/ PBB	0,59%	0,78%	0,73%	0,68%	0,82%	0,73%	0,73%	0,67%	0,72%	0,80%	0,49%	External Debt Interests /GDP
Principali i Borxhit të Jashtëm/ PBB	1,28%	4,30%	1,49%	1,66%	3,16%	1,76%	3,75%	1,79%	1,80%	2,30%	0,84%	External Debt Principal /GDP
Stoku Borxhit Gjithsej	977.102	1.042.272	1.065.709	1.087.342	1.106.569	1.112.044	1.224.038	1.382.625	1.378.421	1.362.727	1.356.489	Total Debt Stock
Interesat e Borxhit Gjithsej/Stoku Gjithsej	4,09%	3,71%	3,40%	2,93%	3,30%	3,16%	2,81%	2,59%	2,87%	3,49%	2,16%	Total Interests/Total Debt Stock

¹ PBB mbi baza vjetore/ Annual GDP

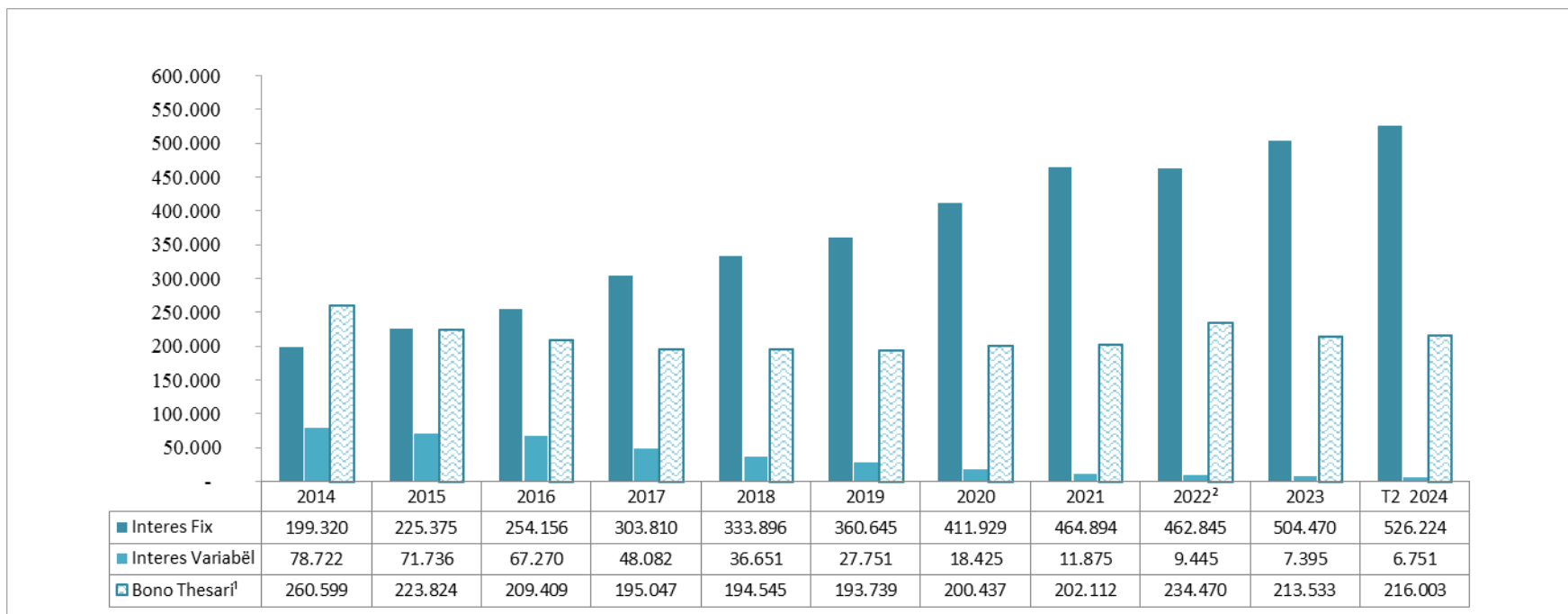
Grafiku 1.3. Borxhi i jashtëm sipas tipit të interesit

Graph 1.3. Budgetary central government external debt outstanding by type of interest rate
Milion Euro/ Million EUR



Grafiku 1.4. Borxhi i brendshëm sipas tipit të interesit^{1 2}

Graph 1.4. Budgetary Central Government Domestic Debt outstanding by interest rate type^{1 2}
Milion lekë/ Million ALL



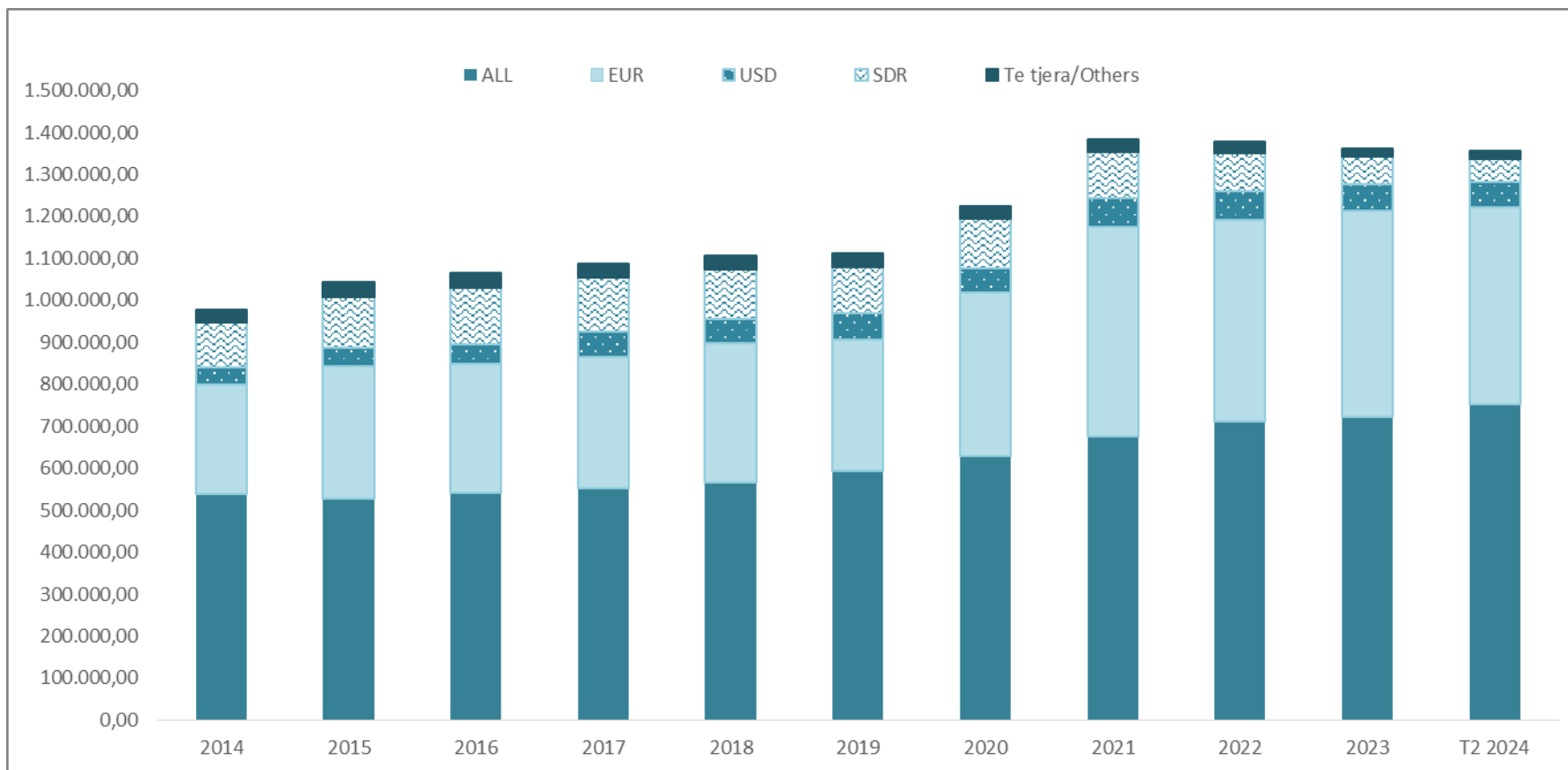
¹ Bonot e thesarit shiten me zbritje/Treasury bills are discounted instruments

²Nuk përfshihet Letra me vlerë emtuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are not included.

Grafiku 1.5. Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore dhe Borxhi i garantuar sipas monedhës¹

Graph 1.5. Budgetary Central Government External, Domestic and Guaranteed Debt by currency composition ¹

Milion lekë/ Million ALL



¹ Përfshihet Letra me vlerë emtuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are included

Tabela 1.6. Tregues risku

Table 1.6. Risk indicators

		2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024	
Risku i Rifinancimit*	Borxhi që maturuhet brenda një viti	53,5%	50,0%	49,4%	47,7%	44,8%	46,6%	47,9%	44,7%	43,9%	Debt that matures within one year
	Koha Mesatare në Maturim <i>(në Vite)</i>	2,09	2,17	2,17	2,19	2,18	2,20	2,17	2,32	2,56	Average Time to maturity <i>(in years)</i>
Risku i Normave të Interesit**	Borxhi që rifiksohet brenda një viti	62,6%	56,7%	54,3%	50,9%	46,7%	48,0%	49,0%	45,4%	44,4%	Debt that is re-fixed within one year
	Koha Mesatare në Rifiksime <i>(në Vite)</i>	1,80	1,96	2,06	2,11	2,14	2,19	2,17	2,33	2,57	Average Time to Refixing <i>(in years)</i>
Risku i Kursit të Këmbimit***	Borxhi në monedhë të huaj/Totalit të stokut të borxhit	48,6%	48,7%	47,7%	45,6%	47,4%	49,8%	46,8%	45,6%	43,3%	Debt in foreign currency/Total Debt Stock

*Risku i Rifinancimit llogaritet për portofolin e Borxhit të Brendshëm të Qeverisë Qendrore Buxhetore

**Risku i Normave të Interesit llogaritet për portofolin e Borxhit të Brendshëm të Qeverisë Qendrore Buxhetore

***Risku i Kursit të Këmbimit llogaritet për portofolin e Borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore

Tabela 1.7. Parashikimi i shërbimit të borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore¹

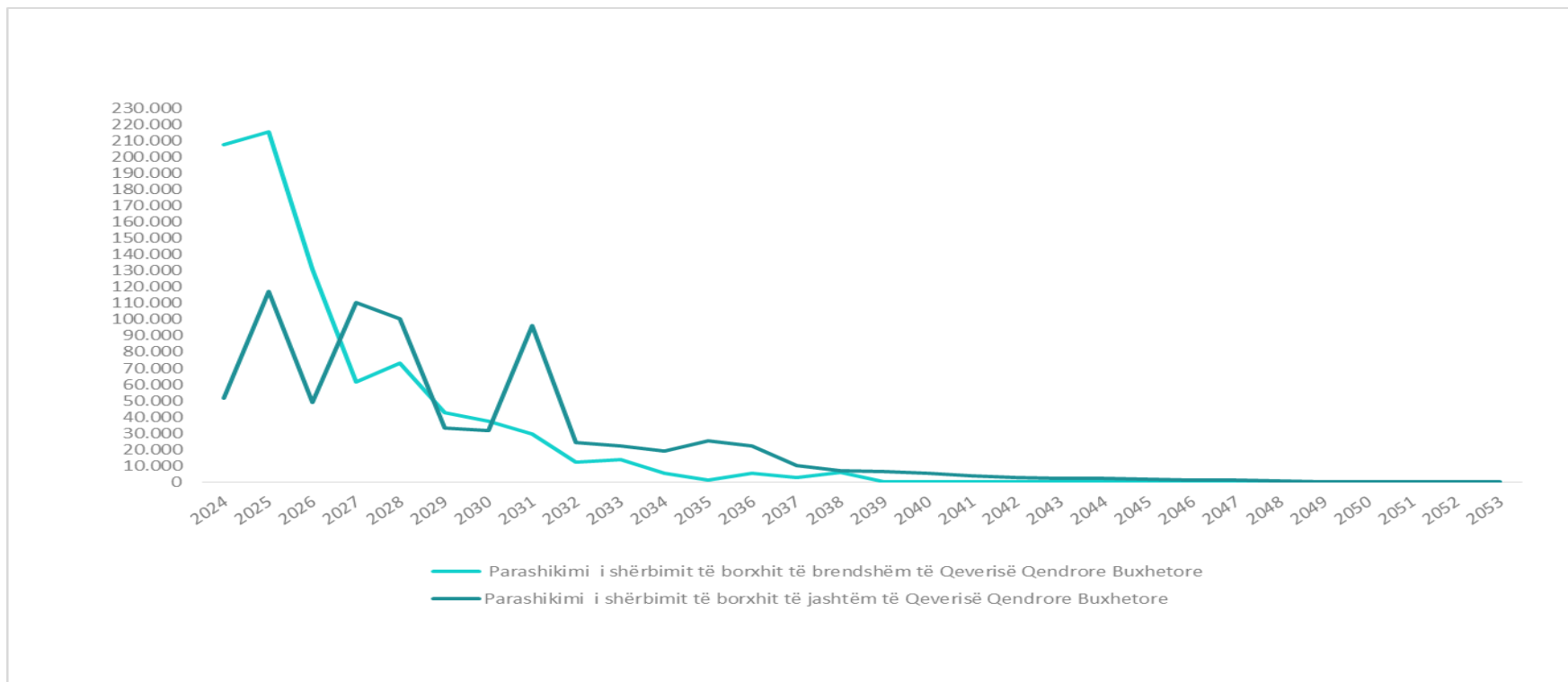
Table 1.7. Projected debt service of Budgetary Central Government Debt¹
Milion lekë/ Million ALL

	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	2035	2036	2037	2038	2039	2040-2053	
Parashikimi i shërbimit të borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore (I+II)	159.357	387.267	189.894	177.305	173.674	86.682	70.305	133.033	37.870	37.326	28.803	26.930	28.038	12.780	13.005	9.975	21.648	Projected Debt Service of Budgetary Central Government Debt (I+II)
- principal	133.546	338.237	154.214	146.776	149.205	69.672	56.143	121.661	30.917	31.698	24.677	23.666	25.265	10.689	11.572	9.068	19.482	-principal
- interesa dhe komisione	25.810	49.030	35.680	30.528	24.469	17.009	14.161	11.372	6.953	5.628	4.126	3.264	2.773	2.092	1.433	906	2.166	-interests and commissions
I. Parashikimi i shërbimit të borxhit të brendshëm të Qeverisë Qendrore Buxhetore nga e cila :	129.027	272.643	141.994	69.506	75.421	54.107	39.259	38.663	13.745	15.228	9.859	1.997	6.213	2.990	6.015	3.701	0	I. Projected Domestic Debt Service of Budgetary Central Government of which :
- principal	112.799	244.147	123.850	55.498	64.299	46.004	33.153	34.505	10.953	13.035	8.512	908	5.124	2.150	5.544	3.560	0	-principal
- interesa dhe komisione	16.228	28.496	18.144	14.008	11.122	8.104	6.106	4.158	2.792	2.193	1.347	1.089	1.089	840	471	141	0	-interests and commissions
II. Parashikimi i shërbimit të borxhit të jashtëm të Qeverisë Qendrore Buxhetore nga e cila :	30.329	114.624	47.900	107.799	98.253	32.574	31.046	94.370	24.124	22.098	18.944	24.932	21.825	9.790	6.989	6.273	21.648	II. Projected External Debt Service of Budgetary Central Government of which :
- principal	20.747	94.090	30.364	91.279	84.906	23.669	22.990	87.156	19.964	18.663	16.165	22.757	20.141	8.539	6.028	5.508	19.482	-principal
- interesa dhe komisione	9.582	20.534	17.536	16.520	13.347	8.905	8.055	7.214	4.161	3.435	2.779	2.175	1.684	1.251	962	765	2.166	-interests and commissions

¹ Parashikim mbi bazën e stokut të borxhit më 30.06.2024/ Projections based on DOD as of Jun. 30, 2024

Grafiku 1.6. Parashikimi i shërbimit të borxhit të Qeverisë Qendrore Buxhetore¹

Graph 1.6. Projected debt service of Budgetary Central Government Debt ¹
Milion lekë/ Million ALL



¹Parashikim mbi bazën e stokut të borxhit më 30.06.2024/ Projections based on DOD as of Jun. 30, 2024

II. BORXHI I BRENDSHËM

Tabela 2.1. Tabelë përmbledhëse – Stoku i borxhit të brendshëm (lekë)^{1 2}

Table 2.1. Summary table - Government domestic debt stock (ALL)^{1 2}

Milion lekë/ Million ALL

	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024	Total Debt Stock
Stoku i Borxhit Gjithsej	561.120	577.056	580.310	597.290	644.088	702.256	732.654	741.778	764.041	Total Debt Stock
I.Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore	530.834	546.939	565.093	582.136	630.791	678.881	712.779	725.399	748.978	(I)Budgetary Central Government Debt
A. Instrumenta afatshkurtër	209.409	195.047	194.545	193.739	200.437	202.112	234.470	213.533	216.003	A .Short term Instruments
Bono Thesari 3 /M	2.342	0	0	0	1.498	2.644	2.978	0	992	3 Month Bills
Bono Thesari 6 /M	21.219	11.071	2.906	354	1.901	2.717	5.809	993	1.699	6 Month Bills
Bono Thesari 12 /M	185.847	183.975	191.639	193.385	197.038	196.750	225.682	212.540	213.312	12 Month Bills
B. Instrumenta afatgjatë	321.426	351.892	370.548	388.396	430.355	476.769	472.290	511.866	532.975	B. Long term Instruments
Obligacione 2 / Vjeçare	83.674	95.474	100.751	86.791	97.455	101.932	96.203	96.268	107.028	2 Year Note
Obligacione 3 / Vjeçare	28.920	24.673	18.679	26.201	43.358	59.858	57.376	67.853	61.671	3 Year Note
Obligacione 5 / Vjeçare	98.428	103.120	101.266	107.569	112.837	117.754	105.003	114.294	116.515	5 Year Note
Obligacione 7 / Vjeçare	63.232	71.669	81.788	88.306	83.675	84.728	85.931	96.277	103.025	7 Year Note
Obligacione 10 / Vjeçare	47.173	56.956	68.064	79.530	93.029	111.347	121.392	125.244	129.245	10 Year Note
Obligacione 15 / Vjeçare						1.150	6.385	11.930	15.490	15 Year Note
C.Rivlerësim valutor				0	0	0	6.020	0	0	C.Foreign Ex.Res.Evalu.
II.Borxhi i Garantuar (D+E)²	30.286	30.117	15.218	15.154	13.297	23.375	19.875	16.379	15.063	II. Public Guaranteed Debt (D+E)²
D. Garanci të brendshme	30.286	30.117	15.218	15.154	4.196	13.836	13.009	11.772	11.327	D.Domestic Guarantees
E. Garanci të tjera të brendshme (GS1+GS2+GS3)					9.101	9.538	6.865	4.607	3.736	E. Other domestic guarantees
<i>Garanci Sovrane 1 (GS1)</i>					4.523	1.397	25	20	20	<i>Sovereign Guarantee 1 (SG1)</i>
<i>Garanci Sovrane 2 (GS2)</i>					4.578	8.141	6.473	4.248	3.436	<i>Sovereign Guarantee 2 (SG2)</i>
<i>Garanci Sovrane 3 (GS3)</i>							368	340	280	<i>Sovereign Guarantee 3 (SG3)</i>

¹Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore përfshin vetëm letra me vlerë të borxhit dhe nuk ka kredi të marra në tregun e brendshëm.

Budgetary Central Government Domestic debt consists only of debt securities and there are no domestically contracted loans.

²Gs1; Gs2 dhe Gs3 janë garanci shtetërore të emetuara për përballimin e situatës së pandemisë si dhe garancisë për situatën e veçantë të krijuar në treg/ SG1;SG2 and SG3 are state guarantees issued to cope with the pandemic situation and the guarantee issued for the special situation created in the market

Tabela 2.2. Tabelë përmbledhëse – Stoku i borxhit të brendshëm (%)^{1 2}

Table 2.2. Summary table - government domestic debt stock (%)^{1 2}
Përqind/ Percentage

Stoku i Borxhit Gjithsej	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024	Total Debt Stock
	100	100	100	100	100	100	100	100	100	
I.Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore	94,60	94,78	97,38	97,46	97,94	96,67	97,29	97,79	98,03	I Budgetary Central Government Debt
A. Instrumenta afatshkurtër	37,32	33,80	33,52	32,44	31,12	28,78	32,00	28,79	28,27	A .Short term Instruments
Bono Thesari 3 /M	0,42	-	-	-	0,23	0,38	0,41	-	0,13	3 Month Bills
Bono Thesari 6 /M	3,78	1,92	0,50	0,06	0,30	0,39	0,79	0,13	0,22	6 Month Bills
Bono Thesari 12 /M	33,12	31,88	33,02	32,38	30,59	28,02	30,80	28,65	27,92	12 Month Bills
B. Instrumenta afatgjatë	57,28	60,98	63,85	65,03	66,82	67,89	64,46	69,01	69,76	B. Long term Instruments
Obligacione 2 / Vjeçare	14,91	16,55	17,36	14,53	15,13	14,51	13,13	12,98	14,01	2 Year Note
Obligacione 3 / Vjeçare	5,15	4,28	3,22	4,39	6,73	8,52	7,83	9,15	8,07	3 Year Note
Obligacione 5 / Vjeçare	17,54	17,87	17,45	18,01	17,52	16,77	14,33	15,41	15,25	5 Year Note
Obligacione 7 / Vjeçare	11,27	12,42	14,09	14,78	12,99	12,07	11,73	12,98	13,48	7 Year Note
Obligacione 10 / Vjeçare	8,41	9,87	11,73	13,32	14,44	15,86	16,57	16,88	16,92	10 Year Note
Obligacione 15 / Vjeçare						0,16	0,87	1,61	2,03	15 Year Note
C.Rivlerësim valutor				-	-	-	0,82	-	-	C.Foreign Ex.Res.Evalu.
II.Borxhi i Garantuar (D+E)	5,40	5,22	2,62	2,54	2,06	3,33	2,71	2,21	1,97	II. Public Guaranteed Debt (D+E)
D. Garanci të brendshme	5,40	5,22	2,62	2,54	0,65	1,97	1,78	1,59	1,48	D.Domestic Guarantees
E. Garanci të tjera të brendshme (GS1+GS2+GS3)					1,41	1,36	0,94	0,62	0,49	E. Other domestic guarantees
<i>Garanci Sovrane 1 (GS1)</i>					0,70	0,20	0,00	0,00	0,00	<i>Sovereign Guarantee 1 (SG1)</i>
<i>Garanci Sovrane 2 (GS2)</i>					0,71	1,16	0,88	0,57	0,45	<i>Sovereign Guarantee 2 (SG2)</i>
<i>Garanci Sovrane 3 (GS3)</i>							0,05	0,05	0,04	<i>Sovereign Guarantee 3 (SG3)</i>

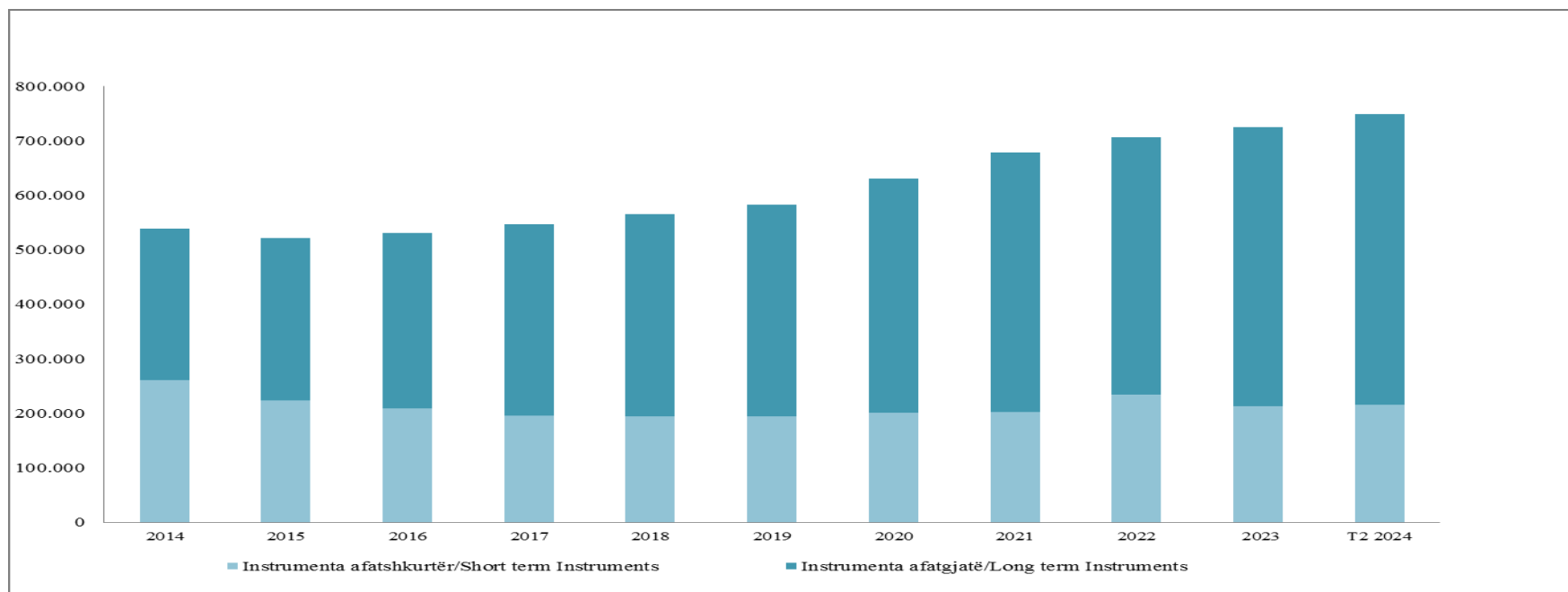
¹ Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore përfshin vetëm letra me vlerë të borxhit dhe nuk ka kredi të marra në tregun e brendshëm. Budgetary Central Government Domestic debt is comprised only of debt securities and there are no domestically contracted loans.

²Gs1; Gs2 dhe Gs3 janë garanci shtetërore të emtuara për përballimin e situatës së pandemisë si dhe garancisë për situatën e veçantë të krijuar në treg/ SG1;SG2 and SG3 are state guarantees issued to cope with the pandemic situation and the guarantee issued for the special situation created in the market.

Grafiku 2.1. Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore sipas maturitetit¹

Graph 2.1. Government Domestic Debt by maturities¹

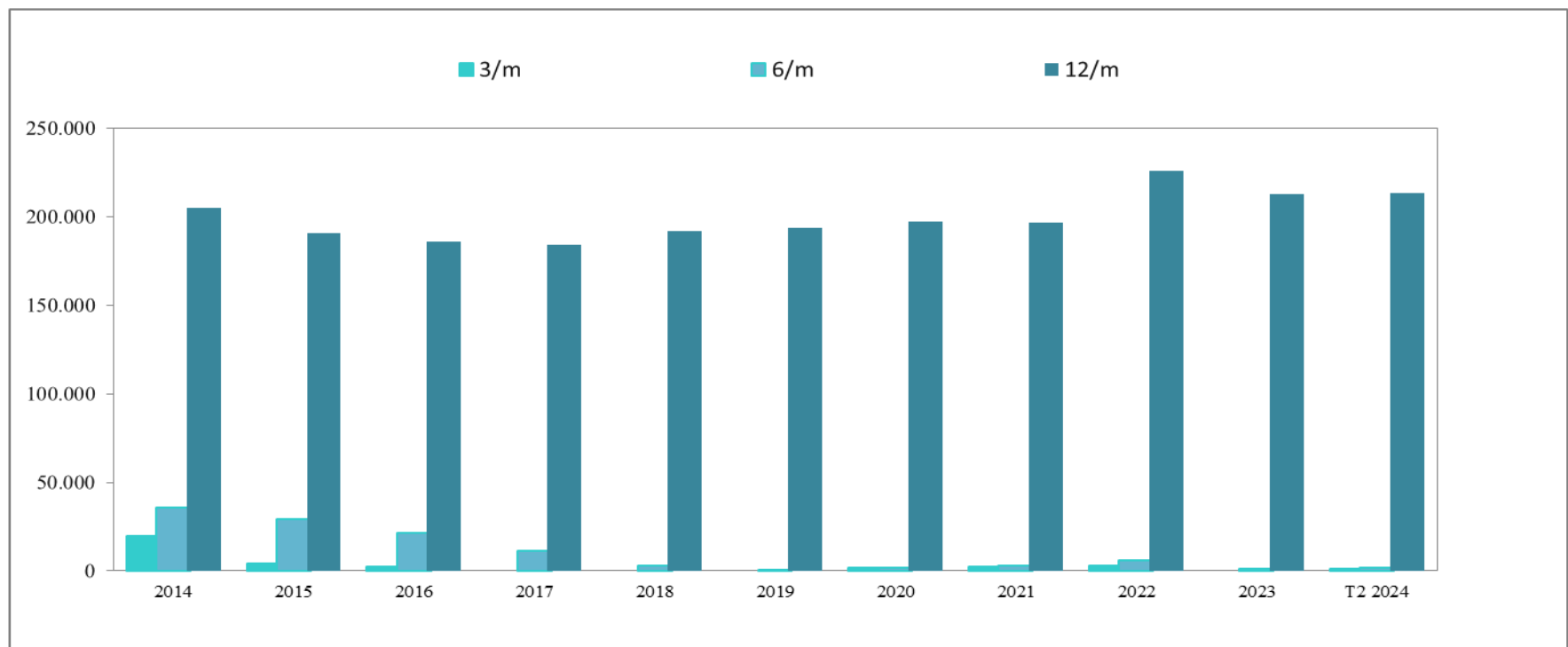
Milion lekë/ Million ALL



¹ Nuk përfshihet Letra me vlerë emetuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are not included

Grafiku 2.2. Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore, instrumenta afatshkurtër¹

Graph 2.2. Short term Government Domestic Debt¹
Milion lekë/ Million ALL



¹ Nuk përfshihet Letra me vlerë emtuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are not included

Grafiku 2.3. Borxhi i brendshëm i Qeverisë Qendrore sipas instrumentave afatgjatë

Graph 2.3. Long term Government Domestic Debt
Milion lekë/ Million ALL

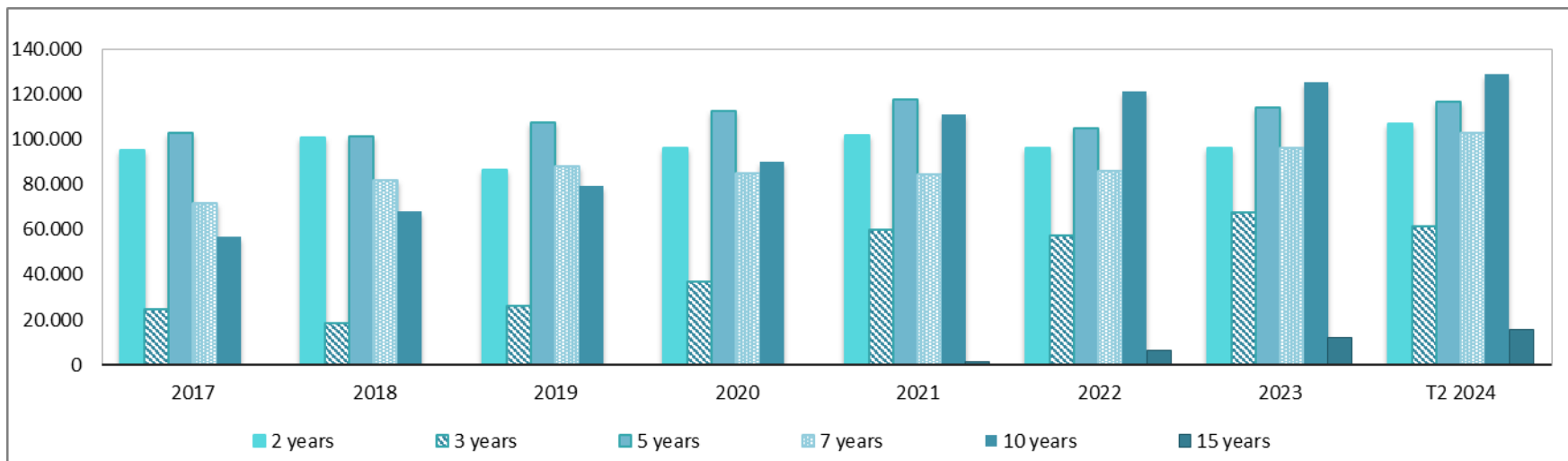


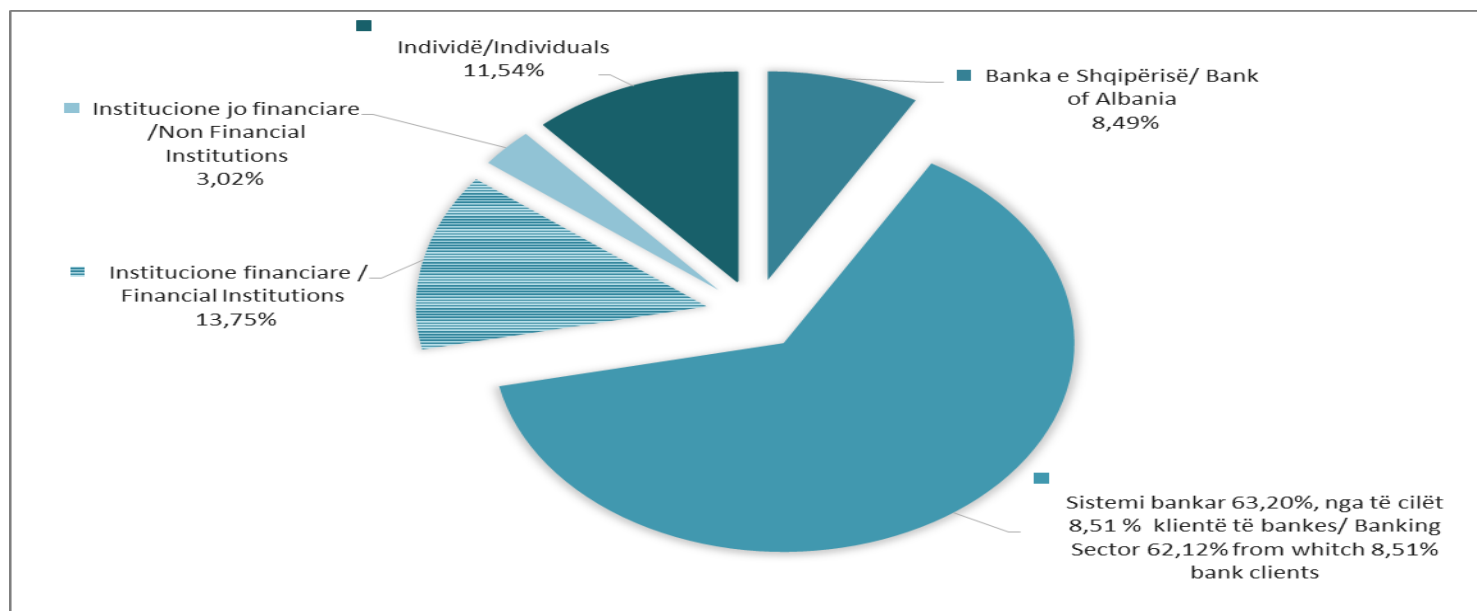
Tabela 2.3. Borxhi i Brendshëm i Qeverisë Qendrore sipas Llojit të monedhës

Table 2.3. Budgetary Central Government Domestic Debt by currency type

	2017		2018		2019		2020		2021		2022 ¹		2023		T2 2024		
	Mln/All	%	Mln/All	%	Mln/All	%	Mln/All	%	Mln/All	%	Mln/All	%	Mln/All	%	Mln/All	%	
Totali	546.939		565.093		582.136		630.791		678.881		706.760		725.399		748.978		Total
Monedhë kombëtare	531.774	97,23%	555.334	98,27%	582.136	100,00%	618.421	98,04%	666.805	98,22%	698.863	98,88%	718.217	99,01%	748.978	100,00%	Domestic Currency
Monedhë e huaj	15.165	2,77%	9.758	1,73%	0	0,00%	12.370	1,96%	12.076	1,78%	7.897	1,12%	7.181	0,99%		0,00%	Foreign Currency

Grafiku 2.4. Mbajtësit e Borxhit të Brendshëm T2 2024²

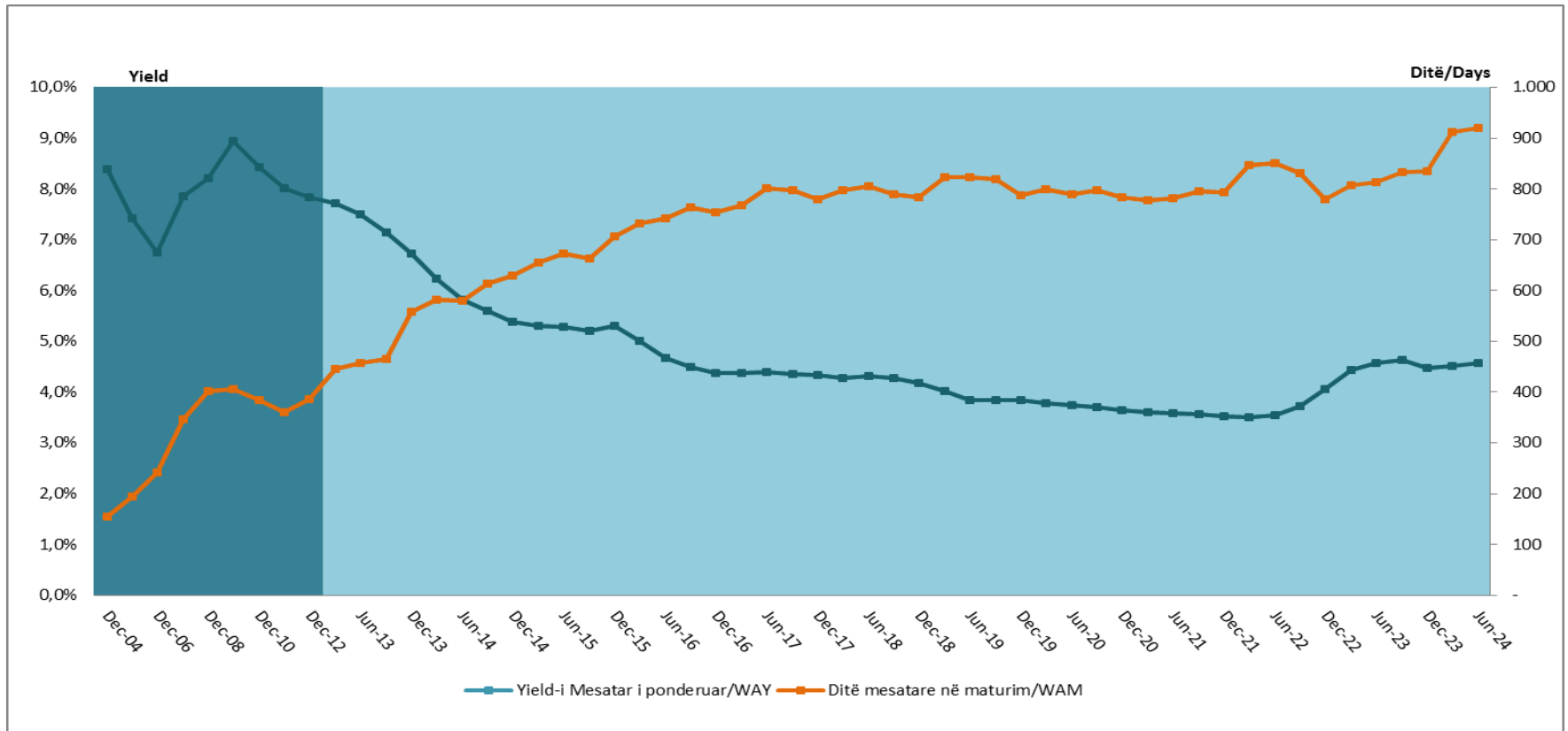
Graph 2.4 . Domestic debt holders Q2 2024²



¹ Nuk përfshihet Letra me vlerë emetuar për Bankën e Shqipërisë / Securities issued for Bank of Albania are not included

² Referojuni tabelës Nr 4/2 / Please refer to table nr 4/2

Grafiku 2.5. Yield-i dhe ditët mesatare në maturim të letrave me vlerë të qeverisë të emetuara në tregun e brendshëm¹
Graph 2.5. Weighted average yield and weighted average maturity of domestic securities¹



¹ Referojuni tabelës 4/3 / Refer to table 4/3
 Përfshin borxhin e mbajtur nga Banka e Shqipërisë/ Central Bank holdings are included in this graph

III. BORXHI I JASHTËM

Tabela 3.1. Tabelë përmbledhëse – Stoku dhe fluksi i borxhit të jashtëm¹

Table 3.1. Summary table – External debt stock and flow¹

Million Euro/Million EUR

Klasifikimi	Deri më 2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	Classification
I. TE DHËNA KUMULATIVE												I. CUMULATIVE DATA (STOCK)
Borxhi Neto	2.942,97	3.575,88	3.731,34	3.838,18	4.263,96	4.227,27	4.688,36	5.634,06	5.653,22	5.977,56	5.906,18	Debt Outstanding Disbursed (DOD)
Tërheqjet	4.009,33	4.985,13	5.292,18	5.731,91	6.502,32	6.687,46	7.758,30	8.886,19	9.186,44	10.067,94	10.174,57	Drawings
<u>Pagesat e Borxhit</u>	<u>1.565,98</u>	<u>2.098,51</u>	<u>2.354,24</u>	<u>2.629,89</u>	<u>3.156,25</u>	<u>3.511,81</u>	<u>4.117,07</u>	<u>4.515,73</u>	<u>4.980,24</u>	<u>5.684,97</u>	<u>6.021,93</u>	<u>Debt Service</u>
-Principal	990,89	1.440,54	1.616,52	1.811,94	2.229,16	2.482,43	2.987,54	3.280,75	3.613,46	4.138,23	4.353,36	-Principal
-Interes	575,10	657,97	737,73	817,94	927,10	1.029,38	1.129,53	1.234,99	1.366,78	1.546,74	1.668,57	-Interest
Borxhi i nënshkruar i patërhequr	1.086,13	1.243,12	1.191,12	1.129,12	971,30	829,64	644,25	845,55	932,86	1.152,92	1.098,57	Committed Undisbursed Balance (CUB)
II. TE DHËNA VJETORE												II. ANNUAL DATA (FLOWS)
Tërheqjet	385,02	975,81	307,05	439,73	770,41	185,14	1.070,84	1.127,89	300,25	881,50	106,63	Drawings
<u>Pagesat e Borxhit</u>	<u>191,54</u>	<u>532,52</u>	<u>255,73</u>	<u>275,65</u>	<u>526,37</u>	<u>355,55</u>	<u>605,26</u>	<u>398,66</u>	<u>464,51</u>	<u>704,73</u>	<u>336,95</u>	<u>Debt Service</u>
-Principal	131,25	449,65	175,98	195,43	417,21	253,27	505,11	293,21	332,72	524,77	215,13	-Principal
-Interes	60,29	82,87	79,76	80,22	109,15	102,28	100,15	105,45	131,79	179,97	121,83	-Interest

¹ Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

² Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 3.2. Borxhi i jashtëm neto sipas monedhës¹

Table 3.2. External debt outstanding disbursed by currency type ¹

Million Euro/Million EUR

Monedha Currency	2014		2015		2016		2017		2018		2019		2020		2021		2022		2023		T2 2024 ²	
	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%	Mln Eur	%
ACU	73,03	2,48%	75,15	2,10%	71,71	1,92%	64,32	1,68%	59,54	1,40%	54,10	1,28%	44,82	0,96%	40,27	0,90%	34,30	0,61%	27,15	0,45%	24,97	0,42%
AED	42,13	1,43%	52,03	1,45%	59,45	1,59%	56,26	1,47%	58,88	1,38%	60,87	1,44%	48,63	1,04%	45,30	0,97%	39,10	0,69%	29,04	0,49%	25,50	0,43%
EUR	1.679,82	57,08%	2.128,43	59,52%	2.123,92	56,92%	2.172,09	56,59%	2.565,62	60,17%	2.545,97	60,23%	3.036,93	64,78%	3.922,45	64,52%	4.015,44	71,03%	4.553,75	76,18%	4.551,38	77,06%
JPY	46,02	1,56%	58,46	1,63%	73,71	1,98%	77,70	2,02%	82,05	1,92%	80,30	1,90%	71,73	1,53%	64,41	1,40%	54,82	0,97%	44,77	0,75%	38,73	0,66%
KWD	28,54	0,97%	28,07	0,79%	25,89	0,69%	20,32	0,53%	24,70	0,58%	32,47	0,77%	43,21	0,92%	57,34	1,15%	67,20	1,19%	61,96	1,04%	61,81	1,05%
KRW	21,79	0,74%	21,38	0,60%	20,48	0,55%	19,30	0,50%	18,22	0,43%	16,79	0,40%	15,23	0,32%	13,97	0,30%	12,91	0,23%	11,14	0,19%	10,29	0,17%
SAR	6,16	0,21%	8,31	0,23%	10,92	0,29%	18,66	0,49%	24,69	0,58%	26,42	0,62%	22,92	0,49%	23,28	0,48%	23,23	0,41%	23,84	0,40%	31,79	0,54%
SDR	758,15	25,76%	882,80	24,69%	997,68	26,74%	967,52	25,21%	947,89	22,23%	902,29	21,34%	947,37	20,21%	895,92	18,84%	796,52	14,09%	629,73	10,53%	552,41	9,35%
USD	287,34	9,76%	321,26	8,98%	347,59	9,32%	442,01	11,52%	482,37	11,31%	508,05	12,02%	457,51	9,76%	571,11	11,45%	609,68	10,78%	596,17	9,97%	609,30	10,32%
TOTAL	2.942,98	100%	3.575,88	100%	3.731,34	100%	3.838,18	100%	4.263,96	100%	4.227,27	100%	4.688,36	100%	5.634,06	100%	5.653,22	100%	5.977,56	100%	5.906,18	100%

¹ Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

²Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 3.3. Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (I/II)¹

Table 3.3. Debt outstanding disbursed by creditors (I/II) ¹
Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	<i>1.777,95</i>	<i>1.952,26</i>	<i>2.088,10</i>	<i>2.252,71</i>	<i>2.417,48</i>	<i>2.426,34</i>	<i>2.532,76</i>	<i>2.754,61</i>	<i>2.745,51</i>	<i>2.597,29</i>	<i>2.493,40</i>	<i>-Multilateral (I)</i>
CEB	106,78	103,49	97,83	96,19	99,00	101,38	94,31	83,03	133,05	122,26	111,07	CEB
EBRD	140,71	134,42	116,06	95,08	187,75	171,08	253,60	239,37	266,02	243,70	227,49	EBRD
EU	9,00	9,00	9,00	7,20	5,40	3,60	1,80	180,00	180,00	180,00	180,00	EU
EIB	235,74	232,58	216,15	197,65	178,77	158,83	160,00	147,15	128,12	115,15	106,68	EIB
IBRD	224,01	243,43	274,55	496,94	570,49	652,94	689,07	797,71	821,69	911,93	924,12	IBRD
IDA	668,78	691,84	662,33	587,67	565,45	532,98	466,35	446,50	405,53	352,87	342,60	IDA
IDB	252,42	290,60	322,62	348,37	383,14	387,13	345,48	369,59	379,19	359,71	358,33	IDB
IFAD	33,28	34,54	32,88	29,12	28,29	27,18	24,40	24,12	22,81	20,68	20,49	IFAD
OPEC	51,13	55,96	54,22	43,77	45,04	49,08	41,13	41,82	40,92	34,81	33,30	OPEC
FMN	56,09	156,41	302,47	350,73	354,15	342,13	456,62	425,30	368,18	256,18	189,32	IMF
<i>-Dypalësh (II)</i>	<i>615,95</i>	<i>702,53</i>	<i>737,92</i>	<i>728,94</i>	<i>735,17</i>	<i>739,14</i>	<i>723,46</i>	<i>825,45</i>	<i>879,38</i>	<i>910,89</i>	<i>944,74</i>	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	178,50	216,22	233,49	227,42	215,79	209,71	213,59	316,93	309,73	303,02	343,61	GERMANY
GREQI	11,43	11,18	2,13	1,88	1,63	1,38	1,12	0,87	0,62	0,37	0,24	GREECE
AUSTRI	44,58	56,19	59,71	57,80	54,63	51,45	47,73	43,26	37,16	31,21	28,58	AUSTRIA
ITALI	221,77	235,90	238,32	238,32	244,83	250,16	250,85	251,30	250,65	246,99	245,54	ITALY
JAPONI	46,02	58,46	73,71	77,70	82,05	80,30	71,73	64,41	54,82	44,77	38,73	JAPAN
KINË	1,53	1,70	1,76	1,55	1,62	1,66	1,51	1,64	1,74	1,68	1,74	CHINA
KUVAIT	28,54	28,07	25,89	20,32	24,70	32,47	43,21	57,34	67,20	61,96	61,81	KUWAIT
NORVEGJI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NORWAY
HOLLANDË	5,86	4,56	3,25	1,95	-	-	-	-	-	-	-	NETHERLANDS
SPANJË	7,65	8,53	8,82	7,78	8,13	7,94	6,93	7,14	7,20	6,58	6,61	SPAIN
KOREA	21,79	21,38	20,48	19,30	18,22	16,79	15,23	13,97	12,91	11,14	10,29	SOUTH KOREA
ABU DHABI	42,13	52,03	59,45	56,26	58,88	60,87	48,63	45,30	39,10	29,04	25,50	ABU DHABI FUND
ARABIA SAUDITE	6,16	8,31	10,92	18,66	24,69	26,42	22,92	23,28	23,23	23,84	31,79	SAUDI ARABIA
FRANCE	-	-	-	-	-	-	-	-	75,00	150,30	150,30	FRANCE

Tabela 3.3. Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (II/II)¹Table 3.3. Debt outstanding disbursed by creditors (II/II) ¹

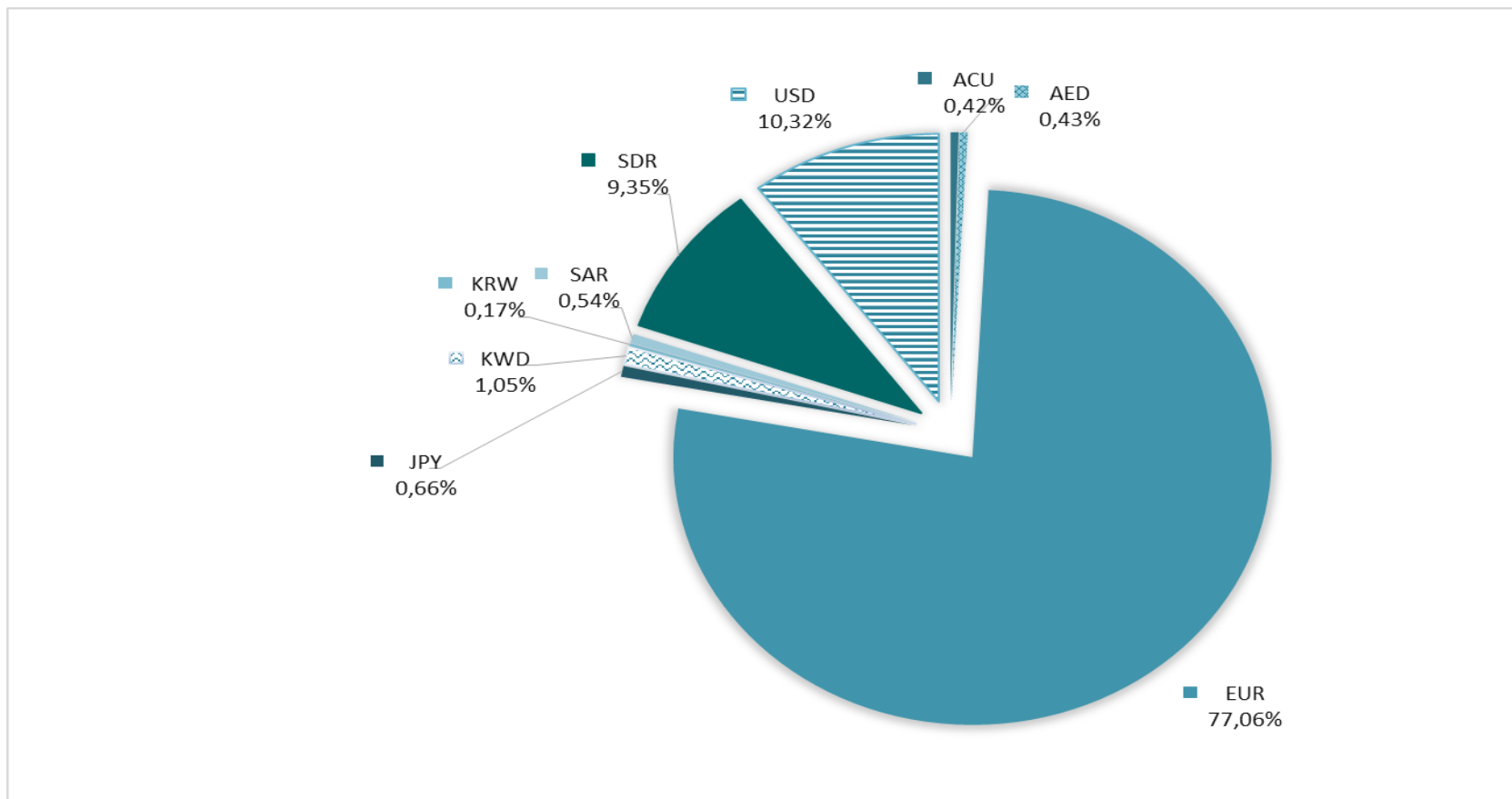
Million Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	By Creditors
<i>Kreditorë privatë (III)</i>	507,00	887,46	879,31	840,05	1.099,61	1.054,18	1.429,67	2.054,00	2.028,33	2.469,38	2.468,04	<i>Private Creditors (III)</i>
KREDITORË PRIVATË	207,00	437,46	429,31	390,05	349,61	304,18	279,67	254,00	228,33	202,67	201,33	PRIVATE CREDITORS
EUROBONDI	300,00	450,00	450,00	450,00	750,00	750,00	1.150,00	1.800,00	1.800,00	2.266,71	2.266,71	EUROBOND
<i>-Borxhi i riskedulluar (IV) (A+B)</i>	42,07	33,63	26,00	16,48	11,70	7,61	2,47	-	-	-	-	<i>-Rescheduled Debt (IV) (A+B)</i>
-Klubi i Parisit (A)	22,63	22,53	20,21	14,78	11,70	7,61	2,47	-	-	-	-	-Paris Club (A)
GJERMANI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GERMANY
ITALI	1,73	1,57	1,34	1,01	0,76	0,47	0,16	-	-	-	-	ITALY
RUSI	20,90	20,96	18,87	13,77	10,94	7,14	2,32	-	-	-	-	RUSSIA
-Të tjerë (B)	19,44	11,10	5,79	1,70	-	-	-	-	-	-	-	-Others (B)
TURQI	2,70	1,00	-	-	-	-	-	-	-	-	-	TURKEY
GREQI	11,71	9,32	5,79	1,70	-	-	-	-	-	-	-	GREECE
KINË	2,71	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CHINA
HUNGARI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	HUNGARY
GJERMANI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GERMANY
RUMANIA	0,22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ROMANIA
SLLOVAKI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SLOVAK REP.
MALI I ZI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MONTENEGRO
KROACI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CROATIA
MAQEDONIA E VERIUT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NORTH MACEDONIA
ÇEKI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CZECH REP.
SLOVENIA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SLOVENIA
BOSNJA-HERCEGOVINA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BOSNIA-HERCEG
SERBIA	2,10	0,78	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SERBIA
GJITHSEJ (I+II+III+IV)	2.942,97	3.575,88	3.731,34	3.838,18	4.263,96	4.227,27	4.688,36	5.634,06	5.653,22	5.977,56	5.906,18	TOTAL (I+II+III+IV)

¹Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt²Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Grafiku 3.1. Borxhi i jashtëm sipas monedhës¹

Graph 3.1. External debt by currency¹



¹ Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

Tabela 3.4. Borxhi i jashtëm / Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (I/II)¹Table 3.4. External Debt / Drawings by year and creditors (Milion Euro/Million EUR)¹

Sipas kreditorëve	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	TOTALI	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	<i>2.202,19</i>	<i>171,71</i>	<i>211,16</i>	<i>385,93</i>	<i>228,99</i>	<i>135,93</i>	<i>375,92</i>	<i>339,24</i>	<i>187,46</i>	<i>171,76</i>	<i>34,99</i>	<i>4.445,29</i>	<i>-Multilateral (I)</i>
CEB	113,53	1,49	1,50	8,60	13,80	13,60	4,00	-	61,50	1,48	-	219,50	CEB
IBRD	231,59	21,26	34,18	228,30	74,88	87,52	55,63	114,41	46,85	134,81	26,56	1.055,99	IBRD
EU	9,00	-	-	-	-	-	-	179,97	-	-	-	188,97	EU
EBRD	285,82	13,61	2,14	2,04	118,91	10,37	109,29	17,53	66,89	22,97	6,93	656,50	EBRD
EIB	321,23	13,50	0,61	0,12	-	-	22,00	8,00	-	4,50	-	369,95	EIB
IDA	787,92	5,16	2,35	1,63	1,15	0,32	0,29	0,01	-	-	-	798,83	IDA
IDB	263,48	18,72	25,92	72,24	16,70	16,72	10,03	17,74	11,34	8,00	1,50	462,39	IDB
IFAD	41,91	0,44	-	(0,09)	-	-	-	-	-	-	-	42,26	IFAD
OPEC	94,72	2,48	0,01	-	3,55	7,39	0,24	1,57	0,88	-	-	110,86	OPEC
FMN	53,00	95,06	144,45	73,10	-	-	174,44	-	-	-	-	540,05	IMF
<i>-Dypalësh (II)</i>	<i>994,56</i>	<i>103,02</i>	<i>81,04</i>	<i>53,20</i>	<i>42,95</i>	<i>49,21</i>	<i>48,71</i>	<i>151,99</i>	<i>112,79</i>	<i>115,41</i>	<i>71,64</i>	<i>1.824,51</i>	<i>-Bilateral (II)</i>
AUSTRIA	49,52	12,84	5,11	0,82	-	-	-	-	-	-	-	68,29	AUSTRIA
BULLGARI	0,08	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,08	BULGARIA
ÇEKI	8,49	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,49	CZECH REP.
GREQI	49,35	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49,35	GREECE
GJERMANI	243,71	51,61	38,49	16,20	11,50	18,51	28,31	135,86	26,41	35,04	63,44	669,08	GERMANY
HUNGARI	11,92	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11,92	HUNGARY
ITALI	277,37	17,31	5,70	-	7,20	7,96	3,53	3,29	2,19	1,04	0,35	325,93	ITALY
JAPONI	75,06	9,71	14,53	13,62	4,41	1,15	-	0,33	0,16	-	-	118,97	JAPAN
JUGOSLLAVI	0,05	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,05	YUGOSLAVIA
MAQEDONIA E VERIUT	2,39	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,39	NORTH MACEDONIA
TURQI	26,86	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26,86	TURKEY
KUVAIT	57,52	0,66	0,45	-	6,13	9,44	15,66	11,44	8,86	1,07	-	111,24	KUWAIT
KINE	41,09	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41,09	CHINA
KOREA	22,05	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22,05	SOUTH KOREA
POLONI	0,92	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,92	POLAND
RUMANI	4,50	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,50	ROMANIA
SPANJE	6,71	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6,71	SPAIN
SLOVAKI	4,30	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,30	SLOVAKIA
SUEDI	3,14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3,14	SWEDEN
NORVEGJI	28,86	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28,86	NORWAY
ABU DHABI	40,79	8,92	14,05	12,39	8,15	9,32	0,96	1,05	-	-	-	95,61	ABU DHABI
ARABIA SAUDITE	5,70	1,97	2,71	10,17	5,56	2,83	0,26	0,03	0,17	2,97	7,85	40,20	SAUDI ARABIA
HOLLANDE	12,43	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12,43	NETHERLANDS
RUSIA	0,73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,73	RUSSIA
SERBIA	5,93	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5,93	SERBIA
ZVICRA	4,47	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,47	SWITZERLAND
MALI I ZI	0,43	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,43	MONTENEGRO
KROACIA	4,47	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,47	CROATIA
SLLOVENIA	2,91	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,91	SLOVENIA
BOSNJA-HERCEGOVINA	2,82	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,82	BOSNIA-HERCEG
FRANCE	-	-	-	-	-	-	-	-	75,00	75,30	-	150,30	FRANCE

Tabela 3.4. Borxhi i jashtëm/Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (II/II)¹

Table 3.4. External Debt /Drawings by year and creditors ¹

Milion Euro/Million EUR

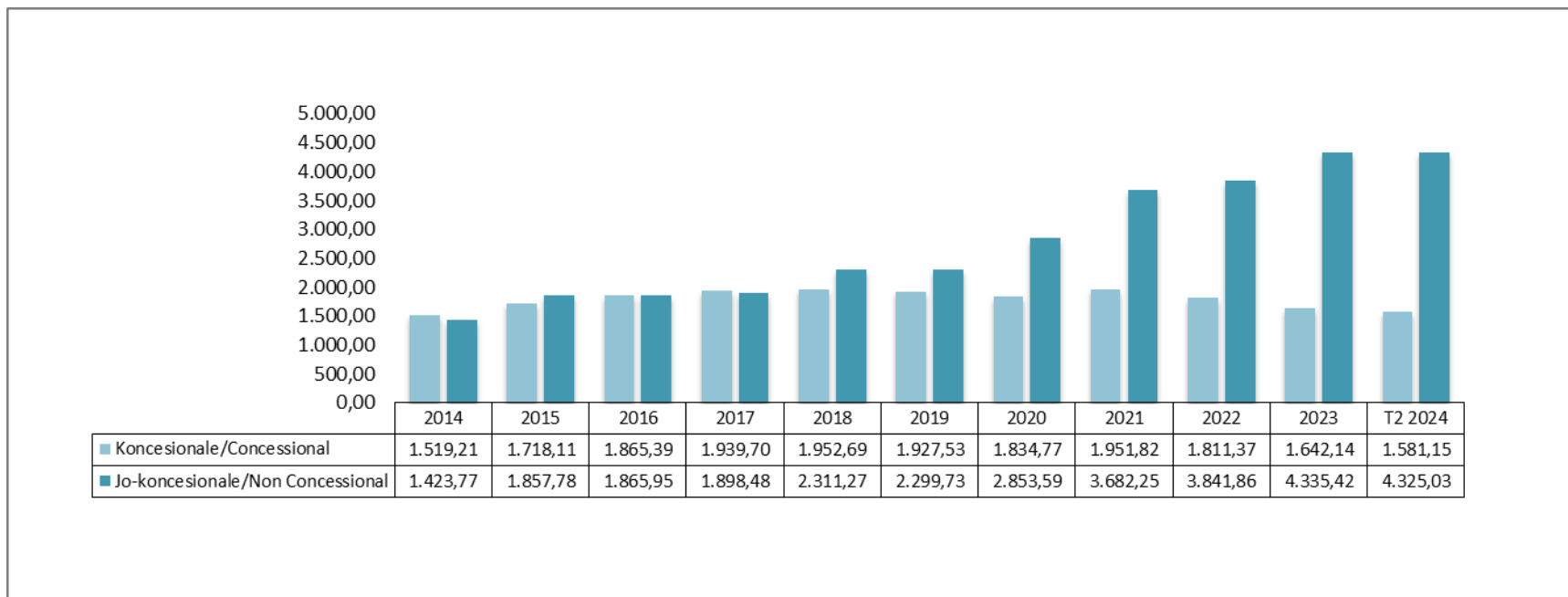
Sipas kreditorëve	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	TOTALI	By Creditors
<i>Kreditorë Privatë (III)</i>	721,09	701,08	14,85	0,60	498,48	-	646,21	636,66	-	594,33	-	3.813,29	<i>Private Creditors (III)</i>
Kreditorë Privatë	422,60	253,46	14,85	0,60	-	-	1,16	-	-	-	-	692,66	Private Creditors
EUROBONDI	298,49	447,62	-	-	498,48	-	645,05	636,66	-	594,33	-	3.120,62	EUROBOND
<i>-Klubi i Parisit (IV)</i>	91,49	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	91,49	<i>-Paris Club (IV)</i>
AUSTRI	8,85	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,85	AUSTRIA
ANGLI	0,02	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,02	UNITED KINGDOM
DANIMARKE	0,12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,12	DENMARK
FRANCE	21,85	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21,85	FRANCE
GJERMANI	13,14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13,14	GERMANY
HOLLANDE	1,18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,18	NETHERLANDS
ITALI	7,57	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7,57	ITALY
JAPONI	0,24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,24	JAPAN
RUSI	38,52	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38,52	RUSSIA
GJITHSEJ (I+II+III+IV)	4.009,32	975,81	307,05	439,73	770,41	185,14	1.070,84	1.127,89	300,25	881,50	106,63	10.174,56	TOTAL (I+II+III+IV)

¹Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

²Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Grafiku 3.2. Stoku i borxhit të jashtëm sipas koncesionalitetit¹

Graph 3.2. External debt by concessionalit¹
Milion Euro/Million EUR



¹ Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

Tabela 3.5. Borxhi i Jashtëm / Tërheqjet në vite sipas sektorëve ekonomikë¹

Table 3.5. External Debt / Drawings by economic sector ¹

Milion Euro/Million EUR

Sipas sektorëve ekonomikë	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	TOTALI	By Economic Sectors
Administrata shtetërore	42,16	1,03	1,40	0,89	0,63	0,78	0,93	0,59	-	-	-	48,41	Public Administration
Arsimi	69,54	1,25	1,00	0,25	-	-	0,20	0,44	0,69	0,77	0,35	74,49	Education
Bilanci i Pagesave	18,35	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18,35	Balance of Payment
Bujqësi, ujitje	142,93	1,79	-	-	0,06	-	-	-	0,43	-	-	145,21	Agriculture-Irrigation
Energjetikë	573,71	45,51	27,22	51,77	153,84	14,24	105,72	19,57	68,78	16,33	5,13	1.081,81	Energy
Import mallrash dhe pajisjesh	54,74	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54,74	Import of Goods and Services
Industri e lehtë	2,56	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,56	Light Industry
Infrastrukturë urbane dhe rurale	81,20	16,88	23,70	24,34	21,08	25,46	5,60	13,68	17,42	21,42	10,59	261,37	Urban and Rural Infrastructure
Klubi i Parisit dhe riskedulime të tjera	225,01	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	225,01	Paris Club & Other Rescheduling
Mbështetje për buxhetin	969,85	801,51	153,17	234,30	506,07	14,05	834,90	984,01	142,58	784,95	54,10	5.479,49	Budgetary Support
Mbrojtja	15,24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15,24	Defence
Mbrojtja e mjedisit	5,58	0,42	0,73	0,02	2,17	0,44	2,08	1,41	-	-	-	12,85	Environmental Protection
Pyje	7,22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7,22	Forestry
Shëndetësi	101,08	10,18	1,05	0,57	12,36	7,12	8,48	15,22	11,71	5,94	3,68	177,41	Health
Sigurime shoq./Tregu i punës	21,69	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21,69	Social Safety/Labor Market
Strehimi	27,61	1,34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28,95	Housing
Telekomunikacion	14,69	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14,69	Telecommunication
Transport	1.197,21	52,43	41,32	79,70	44,30	77,57	72,51	60,57	41,82	23,17	15,73	1.706,32	Transport
Transporti ajror	23,64	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23,64	Air Transport
Transporti hekurudhor	3,10	-	-	-	-	-	0,37	3,82	5,23	9,70	5,24	27,46	Rail Transport
Ujësjetësia/Kanalizime	260,02	31,67	42,38	45,15	29,90	44,62	37,86	28,58	11,15	18,86	8,32	558,50	Water Supply and Sewerage
Zhvillimi i sektorit privat	73,86	7,00	-	-	-	-	-	-	-	-	-	80,86	Enterprise Sector Development
Zhvillimi rural	51,81	1,33	0,23	2,13	-	0,86	-	-	-	-	2,16	58,52	Rural Development
Media televizive	-	3,46	14,85	0,60	-	-	1,16	-	-	-	-	20,06	Media TV
Furnizimi dhe tregtia	-	-	-	-	-	-	1,04	-	0,45	0,38	1,33	3,20	Supply and Trade
Të tjera	26,53	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26,53	Other
GJITHSEJ	4.009,32	975,81	307,06	439,73	770,41	185,14	1.070,84	1.127,89	300,25	881,50	106,63	10.174,57	TOTAL

¹ Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

² Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 3.6. Borxhi i jashtëm/ Pjesa e patërhequr e kredive sipas kreditorëve¹

Table 3.6. External Debt / Committed undischursed balance by creditor¹

Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ²	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	723,85	871,34	872,46	753,72	629,12	466,26	343,29	489,83	531,40	595,45	562,67	<i>-Multilateral (I)</i>
CEB	4,15	44,48	42,99	34,39	20,59	6,99	2,98	2,98	1,48	-	-	CEB
EBRD	68,12	54,52	270,18	303,47	184,56	137,31	103,68	309,22	244,88	120,34	114,73	EBRD
EU	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	EU
EIB	56,93	43,43	35,89	35,77	35,77	43,77	21,77	12,50	92,50	88,00	88,00	EIB
IBRD	132,84	356,78	322,60	308,63	322,04	235,07	185,21	153,14	139,30	343,54	316,44	IBRD
IDA	11,95	5,94	3,55	1,74	0,61	0,30	0,01	0,00	0,00	0,00	0,00	IDA
IDB	150,32	146,09	123,93	69,71	55,07	39,52	26,84	10,55	53,24	43,57	43,50	IDB
IFAD	1,08	0,57	0,57	-	-	-	-	-	-	-	-	IFAD
OPEC	2,72	0,50	-	-	10,47	3,30	2,79	1,44	-	-	-	OPEC
FMN	295,74	219,02	72,75	-	-	-	-	-	-	-	-	IMF
<i>-Dypalësh (II)</i>	362,28	355,18	316,90	374,25	341,02	362,22	300,96	355,72	401,46	557,46	535,90	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	121,08	150,87	112,38	193,18	181,65	233,14	204,83	248,97	282,56	367,52	353,49	GERMANY
GREQI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GREECE
ITALI	87,43	70,12	64,42	66,51	64,31	56,35	52,82	49,54	45,31	44,23	43,88	ITALY
JAPONI	55,70	51,71	40,94	24,69	21,83	21,44	20,64	19,68	18,09	16,26	14,81	JAPAN
KUVAIT	2,87	2,40	39,25	35,07	30,15	19,40	20,31	9,72	1,14	0,00	0,00	KUWAIT
AUSTRI	19,83	7,00	1,89	-	-	-	-	-	-	-	-	AUSTRIA
ARABIA SAUDITE	24,24	25,01	23,01	35,83	31,72	29,57	1,12	27,61	29,14	69,55	63,81	SAUDI ARABIA
HOLLANDE	0,02	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NETHERLANDS
KINA	0,12	0,13	0,13	0,12	0,12	0,13	0,12	0,13	0,13	0,13	0,13	CHINA
SPANJA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SPAIN
KOREA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SOUTH KOREA
ABU DHABI	51,00	47,93	34,88	18,85	11,23	2,19	1,12	0,08	0,08	0,08	0,08	ABU DHABI FUND
FRANCE	-	-	-	-	-	-	-	-	25,00	59,70	59,70	FRANCE
<i>-Kreditorë privatë (III)</i>		16,61	1,76	1,16	1,16	1,16	-	-	-	-	-	<i>-Private Creditor (III)</i>
Deutsche Bank Frankfurt am Main		16,61	1,76	1,16	1,16	1,16	-	-	-	-	-	Deutsche Bank Frankfurt am Main
GJITHSEJ (I+II+III)	1.086,13	1.243,12	1.191,12	1.129,12	971,30	829,64	644,25	845,55	932,86	1.152,92	1.098,57	TOTAL (I+II+III)

¹ Përfshin borxhin e jashtëm të qeverisë qendrore buxhetore dhe borxhin shtetëror të garantuar/ Includes Budgetary Central Government and Central Government Guaranteed External Debt

² Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

IV. ANEKS

Tabela 4.1. Financimi me huamarrje të brendshme i Deficitit Buxhetor¹

Table 4.1. Domestic Deficit Financing¹
Milion lekë /Million ALL

Error! Not a valid link.

	T2 2024	
Financimi i Deficitit	23.930	Deficit financing
Nga i cili:		of which :
Instrumenta Afatshkurtër	2.470	Short term instruments
- Bono Thesari Lekë	2.470	Tbills (Lek)
- Bono Thesari Euro		Tbills (EURO)
Instrumenta Afatgjatë	21.460	Long term instruments
Obligacione të qeverisë 2 vjeçare	17.952	2 y bonds
Obligacione të qeverisë 3 vjeçare	- 6.178	3 y bonds
Obligacione të qeverisë 5 vjeçare	2.139	5 y bonds
Obligacione të qeverisë 7 vjeçare	6.805	7 y bonds
Obligacione të qeverisë 10 vjeçare	4.105	10 y bonds
Obligacione të qeverisë 15 vjeçare	3.634	15 y bonds
Obligacione të qeverisë 2 vjeçare Euro	- 6.997	2 y bonds EUR

¹ Financimi llogaritet si diferencë ndërmjet emetimeve dhe maturimeve. Vlerat negative tregojnë që maturimet janë më të mëdha se emetimet
Deficit financing is measured as difference between issuances and maturities. Negative values show that maturities are greater than issuances

Tabela 4.2. Mbajtësit e Borxhit të Brendshëm¹

Table 4.2. Domestic debt holder¹

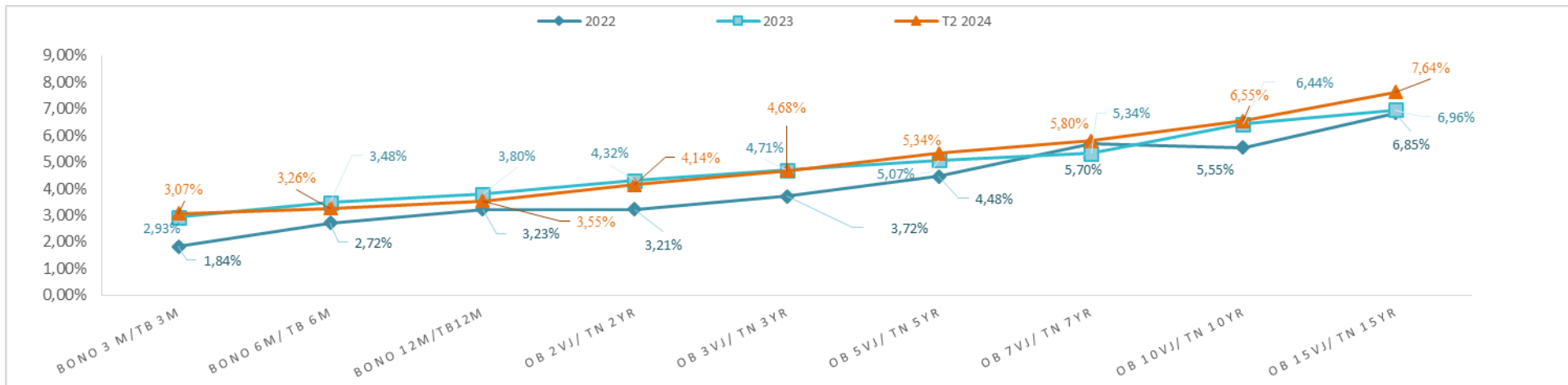
Error! Not a valid link.

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022 ¹	2023	T2 2024	
Bank of Albania	11,26%	9,91%	9,28%	7,94%	8,02%	8,10%	8,99%	9,04%	8,38%	8,91%	8,49%	Banka e Shqipërisë
Sistemi bankar, nga te cilat	61,53%	58,20%	60,33%	60,96%	61,25%	62,22%	63,35%	64,10%	62,58%	62,74%	63,20%	Banking sector, from which
<i>-klientë të bankës</i>					1,00%	3,67%	5,48%	7,59%	7,51%	8,54%	8,51%	<i>- Bank Clients</i>
Sistemi jo bankar, nga të cilat	15,29%	17,06%	15,32%	16,24%	15,58%	16,27%	15,93%	16,44%	16,94%	16,45%	16,77%	Non Banking sector, from which
<i>-Institucione financiare</i>	14,10%	15,88%	13,95%	14,97%	13,99%	14,16%	14,01%	14,44%	12,97%	13,24%	13,75%	<i>- Finan. Inst.</i>
<i>-Institucione jo financiare</i>	1,18%	1,18%	1,37%	1,27%	1,60%	2,11%	1,92%	2,00%	3,97%	3,26%	3,02%	<i>-Non Finan. Inst.</i>
Individë	11,92%	14,83%	15,07%	14,86%	15,15%	13,41%	11,73%	10,42%	12,10%	11,84%	11,54%	Individuals

¹ Nuk përfshihet Letra me vlerë emetuar për Bankën e Shqipërisë dhe Garancitë /Security issued for Bank of Albania and Guarantees are not included
Sipas rezultateve të ankandeve në tregun primar/Based on the auction results in the primary market

Grafiku 4.1. Kurba e Yield-it të Letrave me Vlerë sipas maturimit

Graph 4.1. Average yield curve of Albanian securities by type of maturity



Grafiku 4.2. Yield-i Mesatar i Ponderuar i Letrave me Vlerë për vitet 2014 – T2 2024

Graph 4.2. Average yield curve of securities, Evolution from 2014 to Q2 2024

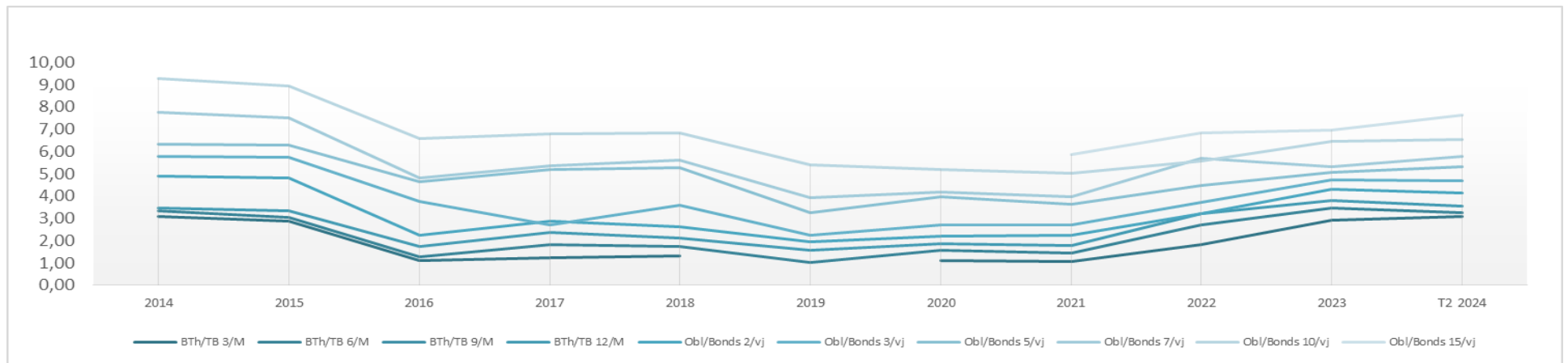


Tabela 4.3. Yield-i mesatar dhe Ditë mesatare në maturim me dhe pa Bankën e Shqipërisë¹

Table 4.3. Average Maturities and Average Yield with and without Central Bank holdings¹

	Ditë mesatare në maturim/ Average Maturity	Yield-i mesatar/ Average Yeild	Ditë mesatare në maturim pa BoA/ Average Maturity W/O BoA	Yield-i mesatar pa BoA/ Average Yeild W/O BoA
31.12.1994	74	13,87	76	14,23
31.12.1995	173	15,40	173	15,40
31.12.1996	162	20,36	162	20,35
31.12.1997	160	34,19	153	34,21
31.12.1998	162	27,35	176	27,78
31.12.1999	133	18,36	139	18,42
31.12.2000	118	11,82	137	12,71
31.12.2001	112	9,40	127	9,59
31.12.2002	124	11,45	144	11,52
31.12.2003	135	9,89	156	10,29
31.12.2004	154	8,38	173	8,71
31.12.2005	195	7,43	223	7,59
31.12.2006	242	6,74	284	6,81
31.12.2007	346	7,86	409	8,07
31.12.2008	401	8,21	470	8,46
31.12.2009	406	8,95	471	9,24
31.12.2010	384	8,43	438	8,71
31.12.2011	360	8,02	404	8,26
31.12.2012	386	7,84	428	8,05
31.12.2013	559	6,72	624	6,98
31.12.2014	630	5,39	699	5,66
31.12.2015	706	5,31	781	5,58
31.12.2016	753	4,37	821	4,67
31.12.2017	780	4,33	838	4,51
31.12.2018	783	4,18	840	4,38
31.12.2019	787	3,84	845	4,04
31.12.2020	783	3,65	845	3,81
31.12.2021	793	3,53	862	3,71
31.12.2022	780	4,05	838	4,16
31.01.2023	773	4,20	831	4,30
28.02.2023	812	4,35	872	4,44
31.03.2023	808	4,43	867	4,50
30.04.2023	813	4,50	872	4,56
31.05.2023	819	4,54	877	4,59
30.06.2023	814	4,58	871	4,62
31.07.2023	835	4,62	896	4,67
31.08.2023	837	4,63	898	4,68
30.09.2023	832	4,62	894	4,68
31.10.2023	851	4,58	918	4,65
30.11.2023	852	4,49	920	4,57
31.12.2023	835	4,48	902	4,56
31.01.2024	874	4,48	948	4,58
29.02.2024	918	4,51	995	4,63
31.03.2024	911	4,51	983	4,62
30.04.2024	925	4,56	998	4,67
31.05.2024	931	4,57	999	4,68
30.06.2024	920	4,57	986	4,68

¹ Yieldi ne emetim/Yield at issuance

Tabela 4.4. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/Të dhëna Përmbledhëse

Table 4.4. Budgetary Central Government External Debt / Summarized Data
 Milion Euro/Million EUR

Klasifikimi	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	Classification
I. TE DHËNA KUMULATIVE												I. CUMULATIVE DATA (STOCK)
Borxhi Neto	2.739,55	3.389,47	3.559,91	3.689,49	4.025,31	4.008,01	4.401,25	5.373,04	5.370,05	5.737,30	5.692,23	Debt Outstanding Disbursed (DOD)
Tërheqjet	3.596,18	4.568,53	4.859,80	5.297,47	5.949,88	6.124,10	7.099,37	8.216,15	8.452,81	9.325,99	9.431,81	Drawings
<u>Pagesat e Borxhit</u>	<u>1.310,89</u>	<u>1.814,95</u>	<u>2.034,09</u>	<u>2.282,35</u>	<u>2.773,97</u>	<u>3.094,72</u>	<u>3.668,38</u>	<u>4.025,18</u>	<u>4.444,53</u>	<u>5.090,80</u>	<u>5.396,40</u>	<u>Debt Service</u>
-Principal	815,07	1.241,51	1.385,18	1.557,25	1.945,39	2.168,15	2.646,38	2.902,86	3.194,69	3.669,50	3.858,18	-Principal
-Interes	495,82	573,44	648,91	725,10	828,58	926,57	1.022,00	1.122,32	1.249,85	1.421,30	1.538,21	-Interest
Borxhi i nënshkruar i patërhequr	1.070,08	1.170,46	916,24	807,84	768,02	637,28	549,43	602,10	753,01	1.081,40	1.027,85	Committed Undisbursed Balance (CUB)
II. TE DHËNA VJETORE												II. ANNUAL DATA (FLOWS)
Tërheqjet	384,55	972,35	291,27	437,67	652,41	174,22	975,27	1.116,78	236,66	873,18	105,83	Drawings
<u>Pagesat e Borxhit</u>	<u>163,44</u>	<u>504,06</u>	<u>219,14</u>	<u>248,26</u>	<u>491,62</u>	<u>320,75</u>	<u>573,66</u>	<u>356,80</u>	<u>419,35</u>	<u>646,27</u>	<u>305,60</u>	<u>Debt Service</u>
-Principal	108,35	426,44	143,67	172,07	388,14	222,76	478,23	256,48	291,82	474,82	188,68	-Principal
-Interes	55,09	77,63	75,47	76,19	103,48	97,99	95,44	100,32	127,53	171,45	116,92	-Interest

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.5. Borxhi i jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (I/II)

Table 4.5. Budgetary Central Government External Debt / Drawings by years and by creditors (Million Euro/Million EUR)

Sipas kreditorëve	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	TOTALI	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	<i>1,990,66</i>	<i>171,71</i>	<i>210,24</i>	<i>385,09</i>	<i>110,99</i>	<i>135,93</i>	<i>286,18</i>	<i>338,69</i>	<i>132,86</i>	<i>171,76</i>	<i>34,99</i>	<i>3,969,10</i>	<i>-Multilateral (I)</i>
CEB	113,53	1,49	1,50	8,60	13,80	13,60	4,00	-	61,50	1,48	-	219,50	CEB
IBRD	231,59	21,26	34,18	228,30	74,88	87,52	55,63	114,41	46,85	134,81	26,56	1,055,99	IBRD
EU	9,00	-	-	-	-	-	-	179,97	-	-	-	188,97	EU
EBRD	148,94	13,61	1,22	1,20	0,91	10,37	19,55	16,98	12,29	22,97	6,93	254,97	EBRD
EIB	246,57	13,50	0,61	0,12	-	-	22,00	8,00	-	4,50	-	295,30	EIB
IDA	787,92	5,16	2,35	1,63	1,15	0,32	0,29	0,01	-	-	-	798,83	IDA
IDB	263,48	18,72	25,92	72,24	16,70	16,72	10,03	17,74	11,34	8,00	1,50	462,39	IDB
IFAD	41,91	0,44	-	(0,09)	-	-	-	-	-	-	-	42,26	IFAD
OPEC	94,72	2,48	0,01	-	3,55	7,39	0,24	1,57	0,88	-	-	110,86	OPEC
FMN	53,00	95,06	144,45	73,10	-	-	174,44	-	-	-	-	540,05	IMF
<i>-Dypalësh (II)</i>	<i>792,97</i>	<i>103,02</i>	<i>81,04</i>	<i>52,58</i>	<i>42,95</i>	<i>38,29</i>	<i>44,04</i>	<i>141,44</i>	<i>103,80</i>	<i>107,08</i>	<i>70,84</i>	<i>1,578,04</i>	<i>-Bilateral (II)</i>
AUSTRIA	49,52	12,84	5,11	0,82	0,00	-	-	-	-	-	-	68,29	AUSTRIA
BULLGARI	0,08	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,08	BULGARIA
ÇEKI	8,49	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,49	CZECH REP,
GREQI	40,54	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40,54	GREECE
GJERMANI	162,20	51,61	38,49	15,58	11,50	14,08	26,53	126,68	17,42	26,71	62,64	553,44	GERMANY
HUNGARI	11,92	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11,92	HUNGARY
ITALI	224,71	17,31	5,70	-	7,20	1,47	0,63	1,91	2,19	1,04	0,35	262,51	ITALY
JAPONI	38,50	9,71	14,53	13,62	4,41	1,15	-	0,33	0,16	-	-	82,41	JAPAN
JUGOSLLAVI	0,05	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,05	YUGOSLAVIA
MAQEDONIA E VERIUT	2,39	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,39	NORTH MACEDONIA
TURQI	26,86	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26,86	TURKEY
KUVAIT	57,52	0,66	0,45	-	6,13	9,44	15,66	11,44	8,86	1,07	-	111,24	KUWAIT
KINE	41,09	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41,09	CHINA
POLONI	0,92	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,92	POLAND
RUMANI	4,50	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,50	ROMANIA
SPANJE	6,71	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6,71	SPAIN
SLOVAKI	4,30	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,30	SLOVAKIA
SUEDI	3,14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3,14	SWEDEN
NORVEGJI	28,86	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28,86	NORWAY
ABU DHABI	40,79	8,92	14,05	12,39	8,15	9,32	0,96	1,05	-	-	-	95,61	ABU DHABI FUND
ARABIA SAUDITE	5,70	1,97	2,71	10,17	5,56	2,83	0,26	0,03	0,17	2,97	7,85	40,20	SAUDI ARABIA
HOLLANDE	12,429	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12,43	NETHERLANDS
RUSIA	0,73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,73	RUSSIA
SERBIA	5,93	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5,93	SERBIA
ZVICRA	4,47	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,47	SWITZERLAND
MALI I ZI	0,43	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,43	MONTENEGRO
KROACIA	4,47	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,47	CROATIA
SLOVENIA	2,91	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,91	SLOVENIA
BOSNJA-HERCEGOVINA	2,82	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,82	BOSNIA-HERCEG
FRANCE	-	-	-	-	-	-	-	-	75,00	75,30	-	150,30	FRANCE

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.5. Borxhi i jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve (II/II)

Table 4.5. Budgetary Central Government External Debt/ Drawings by years and by creditors II/II
Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	TOTALI	By Creditors
<i>Kreditor Privat (III)</i>	721,09	697,62	-	-	498,48	-	645,05	636,66	-	594,33	-	3.793,22	<i>Private Creditors (III)</i>
Kreditor Privatë kredi	422,60	250,00	-	-	-	-	-	-	-	-	-	672,60	Private Creditors Loans
EUROBONDI	298,49	447,62	-	-	498,48	-	645,05	636,66	-	594,33	-	3.120,62	EUROBOND
<i>-Klubi i Parisit (IV)</i>	91,44	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	91,44	<i>-Paris Club (IV)</i>
AUSTRI	8,85	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,85	AUSTRIA
ANGLI	0,02	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,02	UNITED KINGDOM
DANIMARKE	0,12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,12	DENMARK
FRANCE	21,85	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21,85	FRANCE
GJERMANI	13,14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13,14	GERMANY
HOLLANDE	1,18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,18	NETHERLANDS
ITALI	7,57	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7,57	ITALY
JAPONI	0,20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,20	JAPAN
RUSI	38,52	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38,52	RUSSIA
GJITHSEJ (I+II+III+IV)	3.596,17	972,35	291,27	437,67	652,41	174,22	975,27	1.116,78	236,66	873,18	105,83	9.431,80	TOTAL (I+II+III+IV)

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.6. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore/ Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (I/II)

Table 4.6. Budgetary Central Government External Debt / Debt outstanding disbursed by creditors (I/II)

Million Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	1.688,98	1.877,45	2.026,59	2.204,77	2.270,57	2.298,80	2.334,50	2.580,39	2.545,57	2.430,94	2.343,58	<i>-Multilateral (I)</i>
CEB	106,78	103,49	97,83	96,19	99,00	101,38	94,31	83,03	133,05	122,26	111,07	CEB
EBRD	103,54	105,03	93,59	79,80	67,13	63,45	68,88	72,81	69,79	78,66	78,05	EBRD
EU	9,00	9,00	9,00	7,20	5,40	3,60	1,80	180,00	180,00	180,00	180,00	EU
EIB	183,94	187,16	177,10	164,98	152,48	138,92	146,46	139,49	124,41	113,83	106,29	EIB
IBRD	224,01	243,43	274,55	496,94	570,49	652,94	689,07	797,71	821,69	911,93	924,12	IBRD
IDA	668,78	691,84	662,33	587,67	565,45	532,98	466,35	446,50	405,53	352,87	342,60	IDA
IDB	252,42	290,60	322,62	348,37	383,14	387,13	345,48	369,59	379,19	359,71	358,33	IDB
IFAD	33,28	34,54	32,88	29,12	28,29	27,18	24,40	24,12	22,81	20,68	20,49	IFAD
OPEC	51,13	55,96	54,22	43,77	45,04	49,08	41,13	41,82	40,92	34,81	33,30	OPEC
FMN	56,09	156,41	302,47	350,73	354,15	342,13	456,62	425,30	368,18	256,18	189,32	IMF
<i>-Dypalësh (II)</i>	501,50	594,38	646,32	645,24	658,04	659,60	645,27	746,65	801,48	839,66	881,94	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	148,77	190,58	211,93	209,33	201,79	195,36	198,05	297,24	286,08	280,62	327,48	GERMANY
GREQI	2,63	2,38	2,13	1,88	1,63	1,38	1,12	0,87	0,62	0,37	0,24	GREECE
AUSTRI	44,58	56,19	59,71	57,80	54,63	51,45	47,73	43,26	37,16	31,21	28,58	AUSTRIA
ITALI	186,06	202,21	206,71	206,71	213,79	214,18	213,53	214,16	215,07	212,96	211,83	ITALY
JAPONI	27,60	39,83	55,75	63,00	68,20	67,88	61,63	56,42	49,07	41,10	36,06	JAPAN
KINË	1,53	1,70	1,76	1,55	1,62	1,66	1,51	1,64	1,74	1,68	1,74	CHINA
KUVAIT	28,54	28,07	25,89	20,32	24,70	32,47	43,21	57,34	67,20	61,96	61,81	KUWAIT
NORVEGJI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NORWAY
HOLLANDË	5,86	4,56	3,25	1,95	-	-	-	-	-	-	-	NETHERLANDS
SPANJA	7,65	8,53	8,82	7,78	8,13	7,94	6,93	7,14	7,20	6,58	6,61	SPAIN
ABU DHABI	42,13	52,03	59,45	56,26	58,88	60,87	48,63	45,30	39,10	29,04	25,50	ABU DHABI FUND
ARABIA SAUDITE	6,16	8,31	10,92	18,66	24,69	26,42	22,92	23,28	23,23	23,84	31,79	SAUDI ARABIA
FRANCË	-	-	-	-	-	-	-	-	75,00	150,30	150,30	FRANCE

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.6. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore / Borxhi i jashtëm neto sipas kreditorëve (II/II)

Table 4.6. Budgetary Central Government External Debt/ Debt outstanding disbursed by creditors (II/II)

Million Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	By Creditors
<i>Kreditorë Privatë (III)</i>	507,00	884,00	861,00	823,00	1.085,00	1.042,00	1.419,00	2.046,00	2.023,00	2.466,71	2.466,71	<i>Private Creditors(III)</i>
KREDITORË PRIVATË	207,00	434,00	411,00	373,00	335,00	292,00	269,00	246,00	223,00	200,00	200,00	PRIVATE CREDITORS
EUROBONDI	300,00	450,00	450,00	450,00	750,00	750,00	1.150,00	1.800,00	1.800,00	2.266,71	2.266,71	EUROBOND
<i>-Borxhi i riskedulluar (IV) (A+B)</i>	42,07	33,63	26,00	16,48	11,70	7,61	2,47	-	-	-	-	<i>-Rescheduled Debt (IV) (A+B)</i>
-Klubi i Parisit (A)	22,63	22,53	20,21	14,78	11,70	7,61	2,47	-	-	-	-	-Paris Club (A)
GJERMANI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GERMANY
ITALI	1,73	1,57	1,34	1,01	0,76	0,47	0,16	-	-	-	-	ITALY
RUSI	20,90	20,96	18,87	13,77	10,94	7,14	2,32	-	-	-	-	RUSSIA
-Të tjerë (B)	19,44	11,10	5,79	1,70	-	-	-	-	-	-	-	-Others (B)
TURQI	2,70	1,00	-	-	-	-	-	-	-	-	-	TURKEY
GREQI	11,71	9,32	5,79	1,70	-	-	-	-	-	-	-	GREECE
KINË	2,71	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CHINA
HUNGARI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	HUNGARY
GJERMANI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GERMANY
RUMANIA	0,22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ROMANIA
SLLOVAKI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SLOVAK REP,
MALI I ZI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MONTENEGRO
KROACI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CROATIA
MAQEDONIA E VERIUT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NORTH MACEDONIA
ÇEKI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CZECH REP,
SLOVENIA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SLOVENIA
BOSNJA-HERCEGOVINA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BOSNIA-HERCEG
SËRBIJA	2,10	0,78	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SERBIA
GJITHSEJ (I+II+III+IV)	2.739,55	3.389,47	3.559,91	3.689,49	4.025,31	4.008,01	4.401,25	5.373,04	5.370,05	5.737,30	5.692,23	TOTAL (I+II+III+IV)

¹Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.7. Borxhi i Jashtëm i Qeverisë Qendrore Buxhetore / Pjesa e patërhequr e kredive

Table 4.7. Budgetary Central Government External Debt / Committed Undisbursed balance
Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	718,57	866,06	650,11	533,74	527,14	364,28	333,03	320,38	416,55	580,60	547,82	<i>-Multilateral (I)</i>
CEB	4,15	44,48	42,99	34,39	20,59	6,99	2,98	2,98	1,48	-	-	CEB
EBRD	62,84	49,24	47,82	83,49	82,58	35,33	93,42	139,77	130,03	105,49	99,88	EBRD
EU	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	EU
EIB	56,93	43,43	35,89	35,77	35,77	43,77	21,77	12,50	92,50	88,00	88,00	EIB
IBRD	132,84	356,78	322,60	308,63	322,04	235,07	185,21	153,14	139,30	343,54	316,44	IBRD
IDA	11,95	5,94	3,55	1,74	0,61	0,30	0,01	0,00	0,00	0,00	0,00	IDA
IDB	150,32	146,09	123,93	69,71	55,07	39,52	26,84	10,55	53,24	43,57	43,50	IDB
IFAD	1,08	0,57	0,57	-	-	-	-	-	-	-	-	IFAD
OPEC	2,72	0,50	-	-	10,47	3,30	2,79	1,44	-	-	-	OPEC
FMN	295,74	219,02	72,75	-	-	-	-	-	-	-	-	IMF
<i>-Dypalësh (II)</i>	351,51	304,41	266,13	274,11	240,88	273,00	216,41	281,72	336,46	500,79	480,03	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	121,08	110,87	72,38	103,80	92,27	148,19	121,66	174,98	217,56	310,85	297,62	GERMANY
GREQI	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GREECE
ITALI	76,66	59,35	53,65	55,75	53,55	52,08	51,44	49,53	45,31	44,23	43,88	ITALY
JAPONI	55,70	51,71	40,94	24,69	21,83	21,44	20,64	19,68	18,09	16,26	14,81	JAPAN
KUVAIT	2,87	2,40	39,25	35,07	30,15	19,40	20,31	9,72	1,14	0,00	0,00	KUWAIT
AUSTRI	19,83	7,00	1,89	-	-	-	-	-	-	-	-	AUSTRIA
HOLLANDE	0,02	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NETHERLANDS
KINA	0,12	0,13	0,13	0,12	0,12	0,13	0,12	0,13	0,13	0,13	0,13	CHINA
ARABIA SAUDITE	24,24	25,01	23,01	35,83	31,72	29,57	1,12	27,61	29,14	69,55	63,81	SAUDI ARABIA
SPANJA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SPAIN
ABU DHABI	51,00	47,93	34,88	18,85	11,23	2,19	1,12	0,08	0,08	0,08	0,08	ABU DHABI FUND
FRANCË	-	-	-	-	-	-	-	-	25,00	59,70	59,70	FRANCE
GJITHSEJ (I+II)	1.070,08	1.170,46	916,24	807,84	768,02	637,28	549,43	602,10	753,01	1.081,40	1.027,85	TOTAL (I+II)

¹Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.8. Borxhi i jashtëm i garantuar / Të dhëna përmbledhëse

Table 4.8. Central Government Guaranteed External Debt /Summarized data
Million Euro/Million EUR

Klasifikimi	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	Classification
I. TE DHËNA KUMULATIVE												I. CUMULATIVE DATA (STOCK)
Borxhi Neto	203,42	186,41	171,43	148,69	238,65	219,25	287,11	261,03	283,17	240,25	213,95	Debt Outstanding Disbursed (DOD)
Tërheqjet	413,15	416,60	432,38	434,44	552,44	563,36	658,93	670,04	733,63	741,96	742,75	Drawings
Pagesat e Borxhit	255,09	283,55	320,15	347,54	382,28	417,09	448,69	490,55	535,71	594,18	625,53	Debt Service
-Principal	175,81	199,03	231,33	254,69	283,76	314,27	341,16	377,88	418,78	468,73	495,18	-Principal
-Interes	79,28	84,53	88,82	92,85	98,52	102,81	107,53	112,67	116,93	125,45	130,36	-Interest
Borxhi i nënshkruar i patërhequr	16,05	72,66	274,88	321,28	203,28	192,36	94,81	243,45	179,85	71,52	70,72	Committed Undisbursed Balance (CUB)
II. TE DHËNA VJETORE												II. ANNUAL DATA (FLOWS)
Tërheqjet	0,47	3,46	15,78	2,06	118,00	10,92	95,57	11,11	63,59	8,33	0,80	Drawings
Pagesat e Borxhit	28,10	28,46	36,60	27,39	34,74	34,81	31,60	41,86	45,16	58,47	31,36	Debt Service
-Principal	22,90	23,21	32,31	23,36	29,07	30,51	26,88	36,73	40,89	49,95	26,45	-Principal
-Interes	5,20	5,25	4,29	4,03	5,67	4,29	4,72	5,14	4,27	8,52	4,91	-Interest

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.9. Borxhi i jashtëm i garantuar / Tërheqjet në vite nga kreditë e huaja sipas kreditorëve

Table 4.9. Central Government Guaranteed External Debt /Drawings by years and by creditors

Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	Deri më 31.12.2014 Up to 31.12.2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	TOTALI	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	211,53	-	0,92	0,84	118,00	-	89,74	0,55	54,60	-	-	476,18	<i>-Multilateral (I)</i>
EBRD	136,88	-	0,92	0,84	118,00	-	89,74	0,55	54,60	-	-	401,53	EBRD
EIB	74,65	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	74,65	EIB
<i>-Dypalësh (II)</i>	201,58	-	-	0,62	-	10,92	4,67	10,56	8,99	8,33	0,80	246,47	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	81,51	-	-	0,62	-	4,43	1,78	9,19	8,99	8,33	0,80	115,64	GERMANY
GREQI	8,80	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,80	GREECE
ITALI	52,65	-	-	-	-	6,49	2,90	1,37	-	-	-	63,41	ITALY
JAPONI	36,56	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36,56	JAPAN
KOREA	22,05	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22,05	SOUTH KOREA
<i>-Klubi Parisit (III)</i>	0,05	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,05	<i>-Paris Club (III)</i>
JAPONI	0,05	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,05	JAPAN
Kreditor Privat (III)	-	3,46	14,85	0,60	-	-	1,16	-	-	-	-	20,06	Private Creditors (III)
Kreditor Privatë kredi	-	3,46	14,85	0,60	-	-	1,16	-	-	-	-	20,06	Private Creditors Loans
GJITHSEJ (I+II+III)	413,15	3,46	15,78	2,06	118,00	10,92	95,57	11,11	63,59	8,33	0,80	742,76	TOTAL (I+II+III)

¹Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.10. Borxhi i jashtëm i garantuar / Borxhi neto sipas kreditorëve

Table 4.10. Central Government Guaranteed External Debt / Debt outstanding disbursed by creditors

Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	88,97	74,81	61,51	47,94	146,91	127,54	198,26	174,23	199,94	166,35	149,82	<i>-Multilateral (I)</i>
EBRD	37,17	29,38	22,46	15,27	120,62	107,62	184,72	166,57	196,24	165,04	149,44	EBRD
EIB	51,80	45,42	39,05	32,67	26,29	19,91	13,54	7,66	3,71	1,32	0,38	EIB
<i>-Dypalësh (II)</i>	114,45	108,15	91,61	83,70	77,13	79,54	78,19	78,80	77,89	71,24	62,80	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	29,73	25,64	21,56	18,09	14,00	14,35	15,53	19,69	23,65	22,40	16,13	GERMANY
GREQI	8,80	8,80	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GREECE
ITALI	35,71	33,69	31,61	31,61	31,04	35,98	37,32	37,14	35,58	34,03	33,71	ITALY
JAPONI	18,42	18,64	17,96	14,70	13,86	12,42	10,11	8,00	5,75	3,67	2,67	JAPAN
KOREA	21,79	21,38	20,48	19,30	18,22	16,79	15,23	13,97	12,91	11,14	10,29	SOUTH KOREA
<i>Kreditorë Privatë (III)</i>	-	3,46	18,31	17,05	14,61	12,18	10,67	8,00	5,33	2,67	1,33	<i>Private Creditors(III)</i>
KREDITORË PRIVATË	-	3,46	18,31	17,05	14,61	12,18	10,67	8,00	5,33	2,67	1,33	PRIVATE CREDITORS
GJITHSEJ (I+II+III)	203,42	186,41	171,43	148,69	238,65	219,25	287,11	261,03	283,17	240,25	213,95	TOTAL (I+II+III)

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.11. Borxhi i jashtëm i garantuar / Pjesa e patërhequr e kredive

Table 4.11. Central Government Guaranteed External Debt / Committed Undisbursed balance

Milion Euro/Million EUR

Sipas kreditorëve	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	T2 2024 ¹	By Creditors
<i>-Shumëpalësh (I)</i>	5,28	5,28	222,36	219,98	101,98	101,98	10,26	169,45	114,85	14,85	14,85	<i>-Multilateral (I)</i>
EBRD	5,28	5,28	222,36	219,98	101,98	101,98	10,26	169,45	114,85	14,85	14,85	EBRD
EIB	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	EIB
<i>-Dypalësh (II)</i>	10,77	50,77	50,77	100,14	100,14	89,22	84,55	74,00	65,00	56,67	55,87	<i>-Bilateral (II)</i>
GJERMANI	-	40,00	40,00	89,38	89,38	84,95	83,17	73,99	65,00	56,67	55,87	GERMANY
ITALI	10,77	10,77	10,77	10,77	10,77	4,28	1,38	0,01	-	-	-	ITALY
KOREA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SOUTH KOREA
<i>-Kreditorë privatë (III)</i>		16,61	1,76	1,16	1,16	1,16	-	-	-	-	-	<i>-Private Creditor (III)</i>
Deutsche Bank Frankfurt am Main		16,61	1,76	1,16	1,16	1,16	-	-	-	-	-	Deutsche Bank Frankfurt am Main
GJITHSEJ (I+II+III)	16,05	72,66	274,88	321,28	203,28	192,36	94,81	243,45	179,85	71,52	70,72	TOTAL (I+II+III)

¹ Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary

Tabela 4.12. Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore¹Table 4.12. Gross Budgetary Central Govt Debt Position¹

Milion Lekë/ Million ALL

	2023 T3	2023 T4	2024 T1 ³	2024 T2 ²	
Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore					Gross Budgetary Central Government Debt
(I) Sipas maturimit dhe Instrumentave	<u>1.348.499</u>	<u>1.321.390</u>	<u>1.317.327</u>	<u>1.319.965</u>	(I) By maturity and type of instrument
<i>A.Afatshkurtër sipas maturimit origjinal</i>	236.613	213.533	215.268	216.003	<i>A. Short-term by original maturity</i>
Letra me Vlerë të Borxhit	236.613	213.533	215.268	216.003	Debt securities
Kredi	-	-	-	-	Loans
<i>B.Afatgjatë sipas maturimit origjinal</i>	<u>1.111.886</u>	<u>1.107.856</u>	<u>1.102.059</u>	<u>1.103.962</u>	<i>B. Long-term, by original maturity:</i>
1. <u>Me shlyerje brenda një viti</u>	<u>133.997</u>	<u>113.348</u>	<u>115.961</u>	<u>124.589</u>	1. <u>With payments due in one year or less</u>
Letra me Vlerë të Borxhit	131.500	110.700	111.985	112.840	Debt securities
Kredi	2.497	2.647	3.975	11.749	Loans
2. <u>Me shlyerje mbi një vit</u>	<u>977.889</u>	<u>994.509</u>	<u>986.099</u>	<u>979.373</u>	2. <u>With payments due in more than one year</u>
Letra me Vlerë të Borxhit	620.794	636.631	630.684	647.507	Debt securities
Kredi	357.095	357.878	355.415	331.865	Loans
<i>C. Borxhi gjithsej</i>	<u>1.348.499</u>	<u>1.321.390</u>	<u>1.317.327</u>	<u>1.319.965</u>	<i>C. Total gross debt</i>
Letra me Vlerë të Borxhit	988.907	960.864	957.936	976.351	Debt securities
Kredi	359.592	360.525	359.390	343.614	Loans
(II) Sipas monedhës së emetimit	<u>1.348.499</u>	<u>1.321.390</u>	<u>1.317.327</u>	<u>1.319.965</u>	(II) By currency of denomination
Monedhë Kombëtare	725.623	718.217	717.649	748.978	Domestic currency
Monedhë e Huaj	622.876	603.172	599.678	570.987	Foreign currency
(III) Sipas rezidencës së kreditorëve	<u>1.348.499</u>	<u>1.321.390</u>	<u>1.317.327</u>	<u>1.319.965</u>	(III) By residence of the creditor
Kreditorë vendas	820.512	811.345	814.636	836.524	Domestic creditors
Kreditorë të huaj	527.987	510.045	502.690	483.441	External creditors

¹Përfshin borxhin e brendshëm dhe të jashtëm të Qeverisë Qendrore buxhetore/Includes domestic and external budgetary central government debt²Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary³Të dhëna të rishikuara/ Revised data

Tabela 4.13. Borxhi i Garantuar i Qeverisë Qendrore¹Table 4.13. Central Government Guaranteed Debt¹
Milion Lekë/ Million ALL

	2023 T3	2023 T4	2024 T1 ³	2024 T2 ²	
Borxhi i Qeverisë Qendrore Buxhetore					Gross Budgetary Central Government Debt
(I) Sipas maturimit dhe Instrumentave	44.579	41.337	39.861	36.525	(I) By maturity and type of instrument
<i>A. Afatshkurtër sipas maturimit origjinal</i>	-	-	-	-	<i>A. Short-term by original maturity</i>
Letra me Vlerë të Borxhit	-	-	-	-	Debt securities
Kredi	-	-	-	-	Loans
<i>B. Afatgjatë sipas maturimit origjinal</i>	<i>44.579</i>	<i>41.337</i>	<i>39.861</i>	<i>36.525</i>	<i>B. Long-term, by original maturity:</i>
1. <u>Me shlyerje brenda një viti</u>	<u>413</u>	<u>374</u>	<u>301</u>	<u>354</u>	1. <u>With payments due in one year or less</u>
Letra me Vlerë të Borxhit	-	-	-	-	Debt securities
Kredi	413	374	301	354	Loans
2. <u>Me shlyerje mbi një vit</u>	<u>44.166</u>	<u>40.963</u>	<u>39.560</u>	<u>36.170</u>	2. <u>With payments due in more than one year</u>
Letra me Vlerë të Borxhit	-	-	-	-	Debt securities
Kredi	44.166	40.963	39.560	36.170	Loans
<i>C. Borxhi gjithsej</i>	<i>44.579</i>	<i>41.337</i>	<i>39.861</i>	<i>36.525</i>	<i>C. Total gross debt</i>
Letra me Vlerë të Borxhit	-	-	-	-	Debt securities
Kredi	44.579	41.337	39.861	36.525	Loans
(II) Sipas monedhës së emetimit	44.579	41.337	39.861	36.525	(II) By currency of denomination
Monedhë Kombëtare	5.662	5.107	4.846	4.236	Domestic currency
Monedhë e Huaj	38.917	36.230	35.015	32.289	Foreign currency
(III) Sipas rezidencës së kreditorëve	44.579	41.337	39.861	36.525	(III) By residence of the creditor
Kreditorë vendas	17.258	16.379	15.996	15.063	Domestic creditors
Kreditorë të huaj	27.321	24.958	23.865	21.462	External creditors

¹ Përfshin borxhin e garantuar të brendshëm dhe të jashtëm/Includes domestic and external guaranteed debt² Deri më 30.06.2024, të dhëna paraprake /As of Jun. 30, 2024, data are preliminary³ Të dhëna të rishikuara/ Revised data